

meet your bugaboo fox

bugaboo fox の各部の名称

bugaboo fox 를 만나 보세요

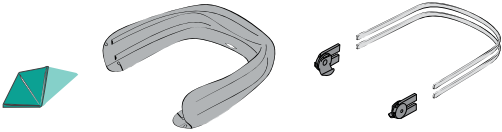
欢迎使用 bugaboo fox

fox

bugaboo®

parts for set-up







en

- | | | |
|--------------------------------|----------------------------------|-------------------------------|
| A. handlebar | K. swivel wheel | U. large wheel release button |
| B. chassis | L. integrated attachment point 1 | V. sun canopy |
| C. carry handle release button | M. wrist strap | W. square white knob |
| D. large wheel | N. apron | X. unfolding lock |
| E. underseat bag | O. handlebar adjustment clip | Y. suspension |
| F. carry handle | P. integrated attachment point 2 | |
| G. seat | Q. bassinet stiffener | |
| H. harness | R. bassinet/carrycot/pram body | |
| I. swivel wheel release button | S. brake | |
| J. swivel wheel lock | T. integrated attachment point 3 | |

ja

- A. ハンドルバー
- B. 本体
- C. キャリーハンドルレバー解除ボタン
- D. ラージホイール
- E. アンダーシートバッグ
- F. キャリーハンドル
- G. シート
- H. 安全ベルト
- I. 巡回式ホイール解除ボタン
- J. 巡回ロック

- K. 巡回式ホイール
- L. 接続点 1
- M. リストストラップ
- N. バシネット
- O. ハンドルバー調整クリップ
- P. 接続点 2
- Q. キャリーコット補強具
- R. バシネットエプロン
- S. ストッパー
- T. 接続点 3
- U. ラージホイール解除ボタン

- V. サンキャノピー
- W. 白角ボタン
- X. 展開ロック
- Y. サスペンション

ko

- A. 핸들바
- B. 새시
- C. 휴대용 핸들 해제 버튼
- D. 대형 바퀴
- E. 언더시트 백
- F. 휴대용 핸들
- G. 시트
- H. 안전 벨트
- I. 회전 바퀴 해제 버튼
- J. 회전 바퀴 잠금 장치

- K. 회전 바퀴
- L. 부착 지점 1
- M. 손목 스트랩
- N. 배시넷
- O. 핸들바 조절 클립
- P. 부착 지점 2
- Q. 배시넷 스티프너
- R. 배시넷 커버
- S. 브레이크
- T. 부착 지점 3

- U. 대형 바퀴 해제 버튼
- V. 섀 캐노피
- W. 흰색 사각 버튼
- X. 잠금/해제 장치
- Y. 서스펜션

zh

- A. 手把管
- B. 车架
- C. 前扶手释放按钮
- D. 大轮胎
- E. 购物袋
- F. 前扶手
- G. 座椅
- H. 安全带
- I. 转向轮释放按钮
- J. 转向锁

- K. 转向轮
- L. 连接点 1
- M. 手把织带
- N. 提篮
- O. 手把管调节扣
- P. 连接点 2
- Q. 提篮布加强杆
- R. 脚罩
- S. 刹车
- T. 连接点 3

- U. 大轮胎释放按钮
- V. 遮阳篷
- W. 白色方形按钮
- X. 展开锁
- Y. 悬架

instructions - visual language



visual check OK
目視点検 OK
육안 확인 정상
正确的效果



Perform action on both sides of the product.
ベビーカーの両サイドから操作してください。
제품의 양쪽에서 작업을 수행해야 합니다.
对产品的两侧均执行操作。



visual check wrong
目視点検a間違
육안 확인이 틀림
错误的效果



video available
ビデオをご覧ください
비디오 도움을 받을 수 있습니다
提供视频



audible click
聞き取れるクリック音
찰칵 소리가 들림
“咔哒”声



When you see this symbol in the instructional part of the user guide, please refer to the warnings chapter for ensuring the safe use of the Bugaboo Fox.

このシンボルがユーザーガイドの使用手順に表示されている場合は、バガブー カメレオン5を安全にご使用いただくための警告ページを参照してください。

사용설명서의 지침 부분에서 이 기호를 만나면, Bugaboo Fox 의 안전한 사용 섹션의 경고 사항을 참조하십시오.

当您在本说明书的指导说明部分看到这一符号时，请参阅警告章节，确保您将安全使用 Bugaboo Fox。

white parts

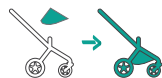
All the white parts of your Bugaboo Fox are functional. They're the parts that allow you to adapt and change your Bugaboo Fox.

Bugaboo Fox の白い部品がすべて機能することを確認してください。 白い部品を使用して Bugaboo Fox を調整および変更します。

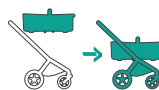
Bugaboo Fox의 흰색 부품은 모두 기능성이 있습니다. 이 부분은 Bugaboo Fox를 조정하거나 변경할 때 사용됩니다.

Bugaboo Fox的所有白色部件均为功能部件. 这些部件能够让你调整和变化您的 Bugaboo Fox。

set-up

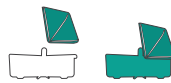


16



22

19



26

20



28

31

features



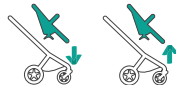
34



35



36



38



40



41



43



44

features



45



46



48



49



51



52



54



55



56



57



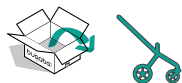
58



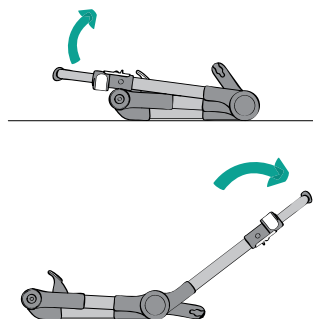
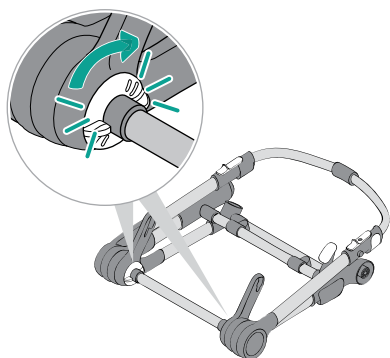
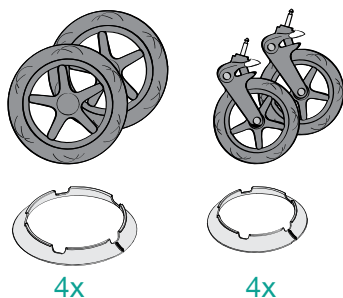
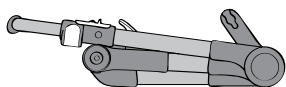
59



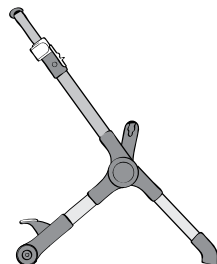
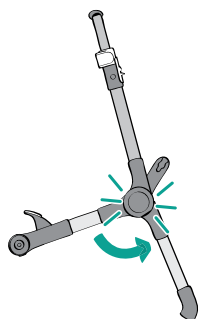
61



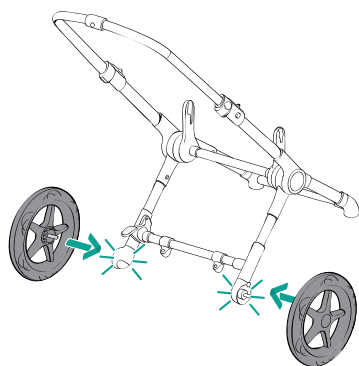
www.bugaboo.com/fox/howto



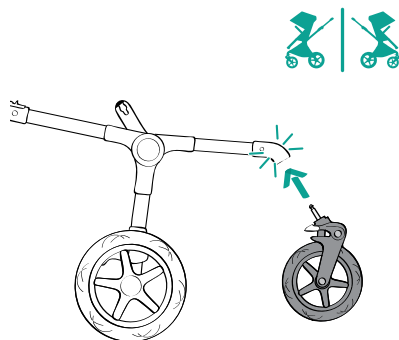
01



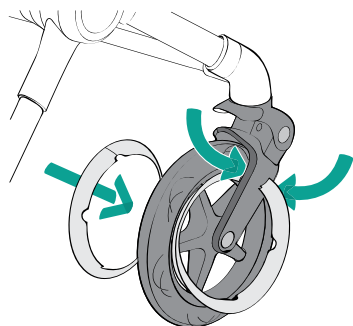
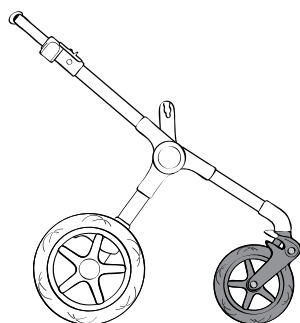
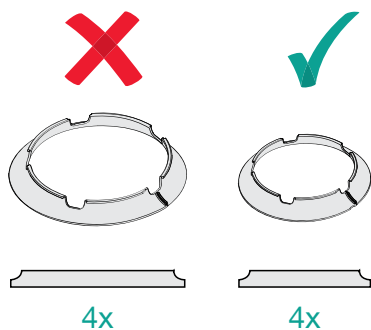
03



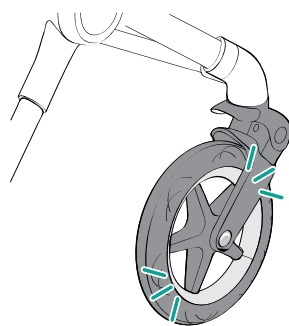
04

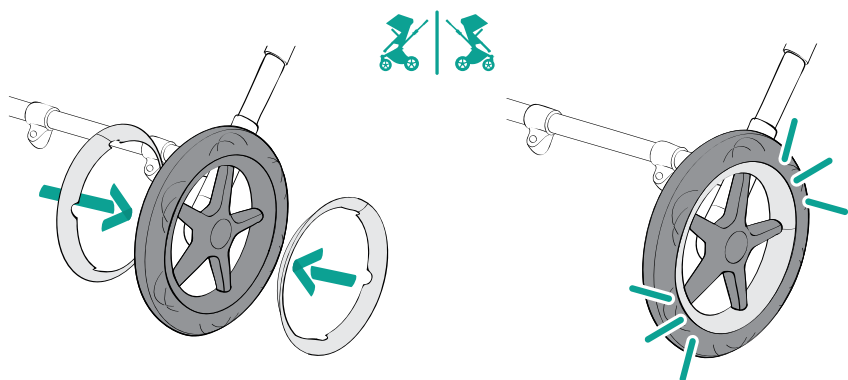
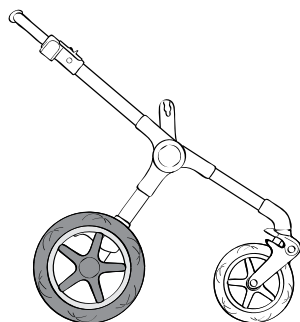
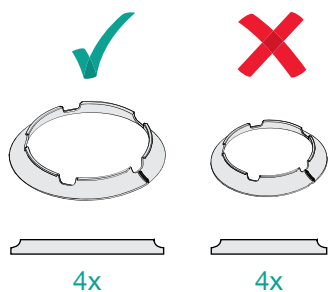


05

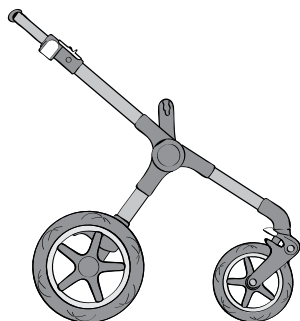


06



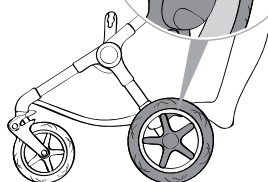
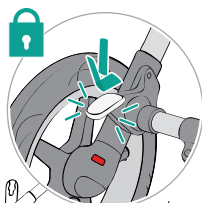
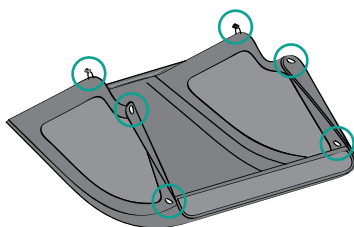
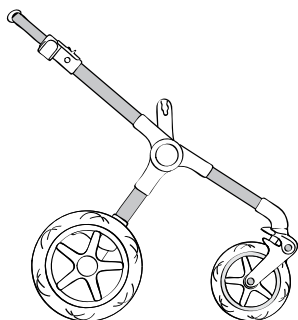


07

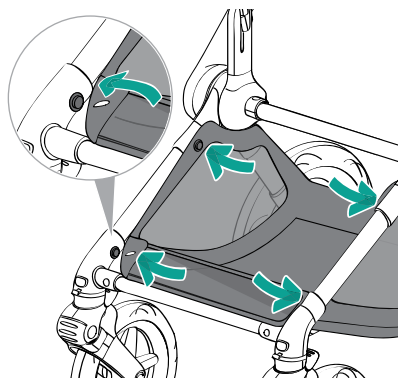




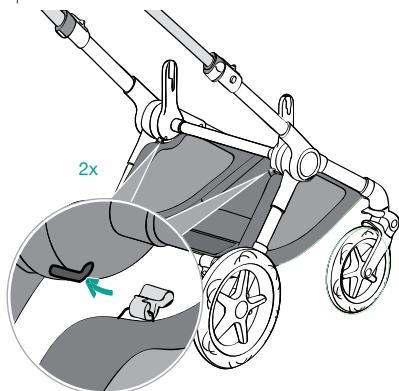
www.bugaboo.com/fox/howto



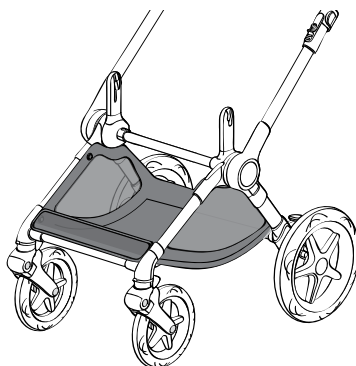
01



02



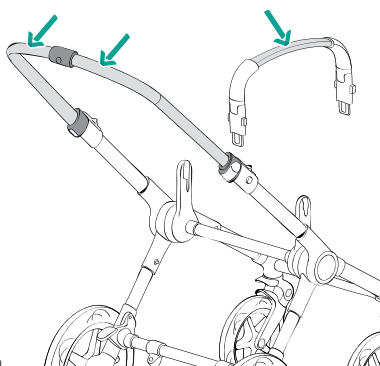
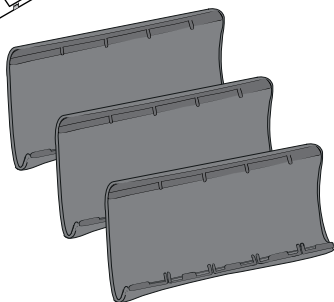
03



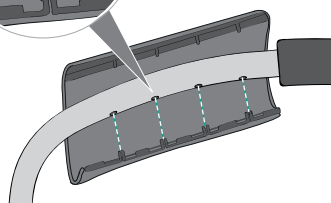
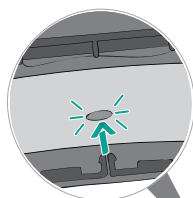
04



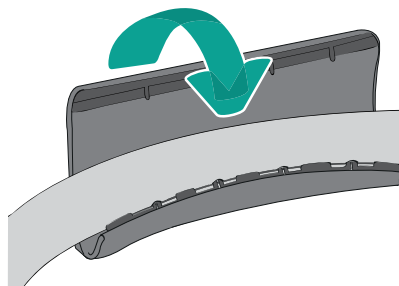
www.bugaboo.com/fox/howto



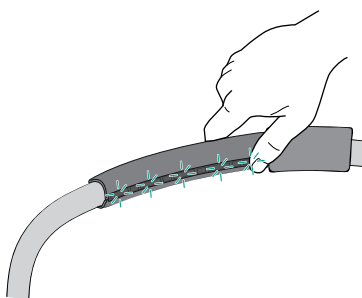
01



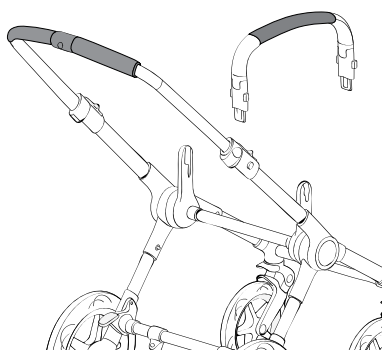
02



03

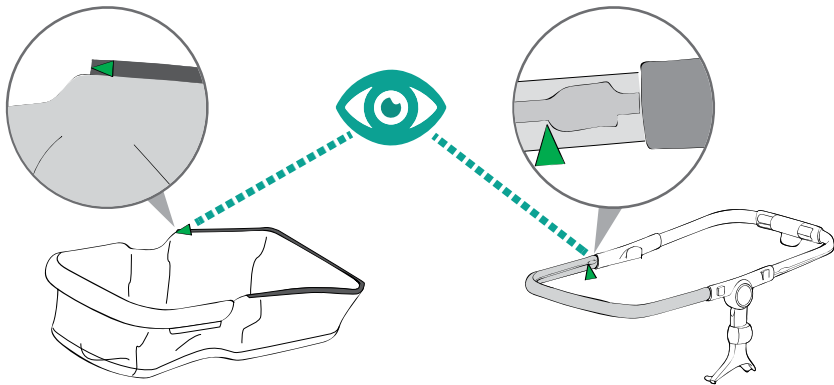
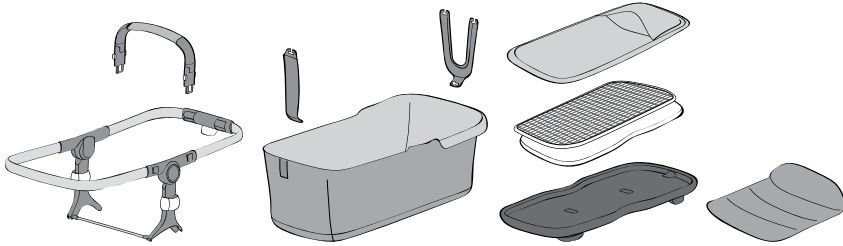


04

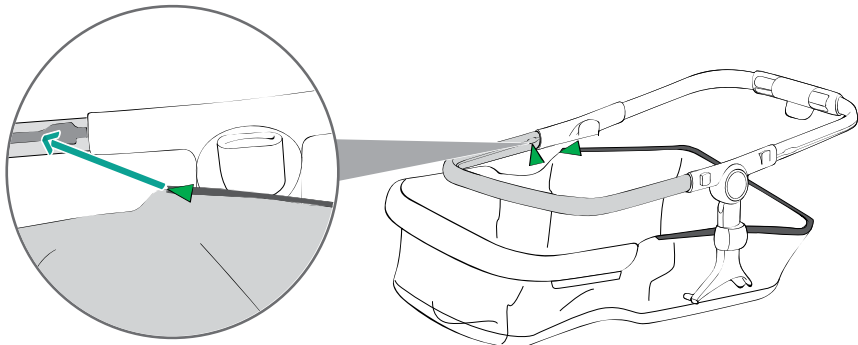




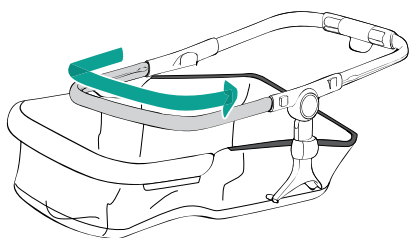
www.bugaboo.com/fox/howto



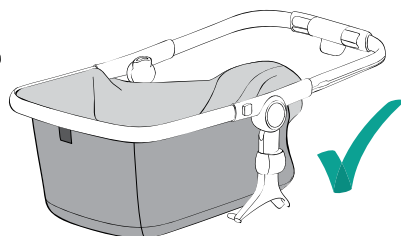
01



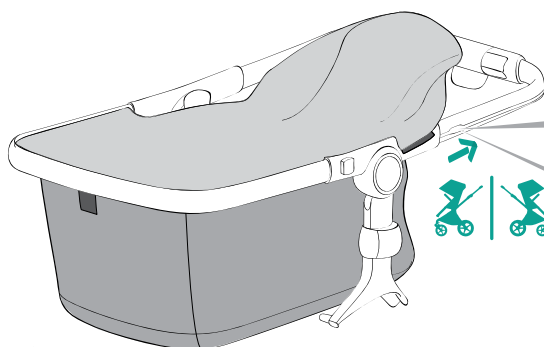
02



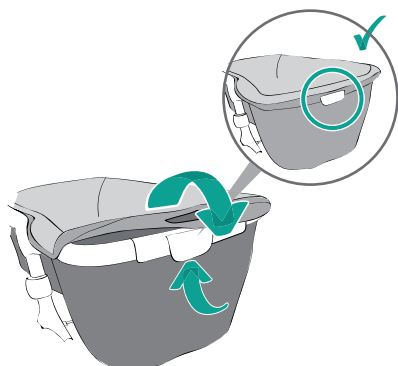
03 |



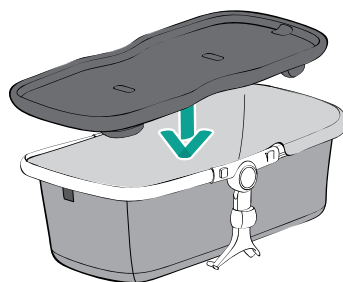
04 |



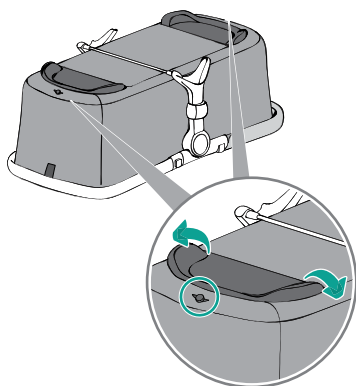
05 |



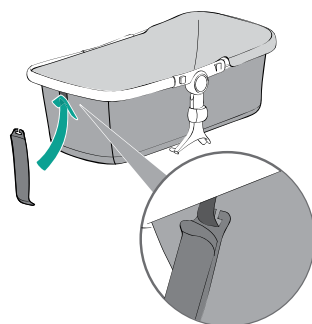
06 |



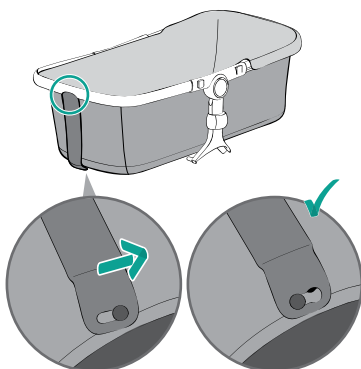
07 |



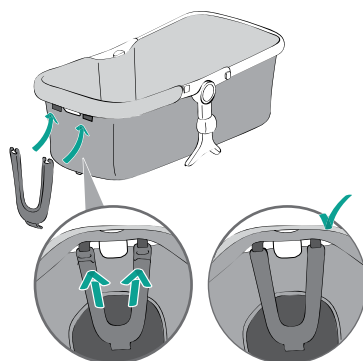
08



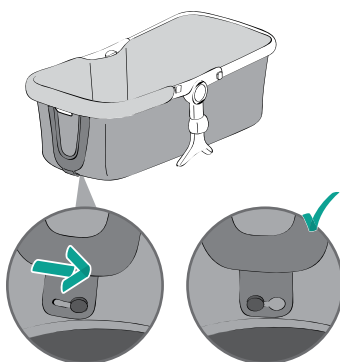
09



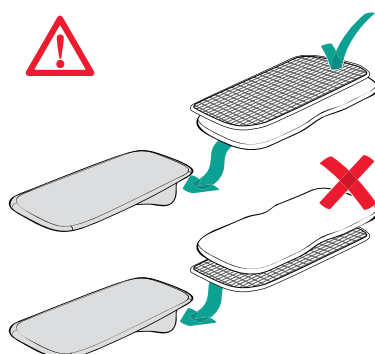
10



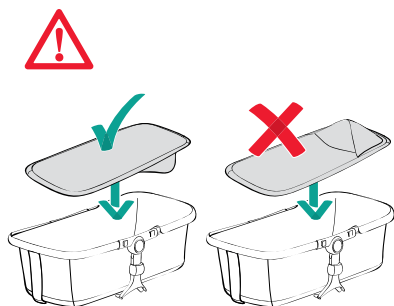
11



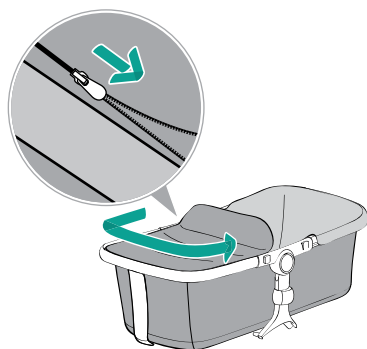
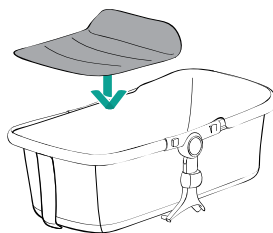
12



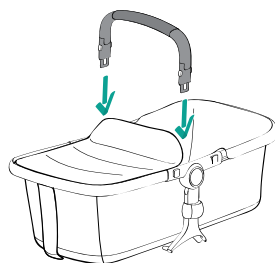
13



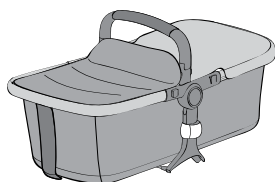
14

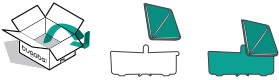


15

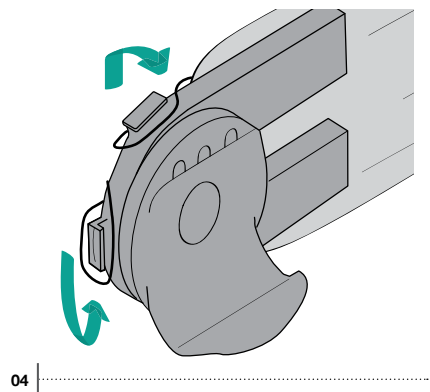
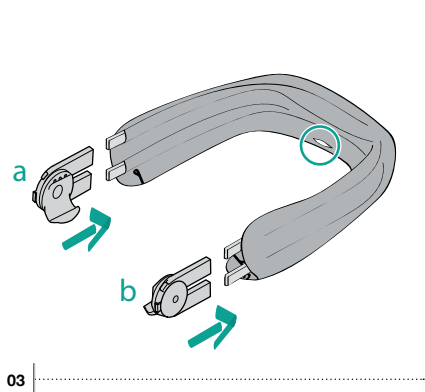
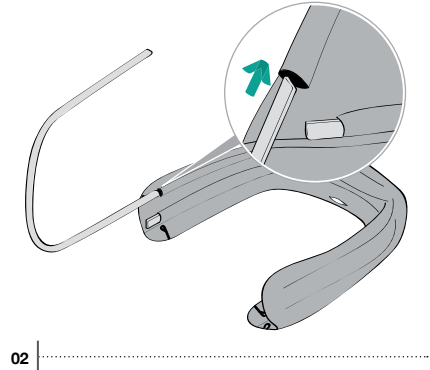
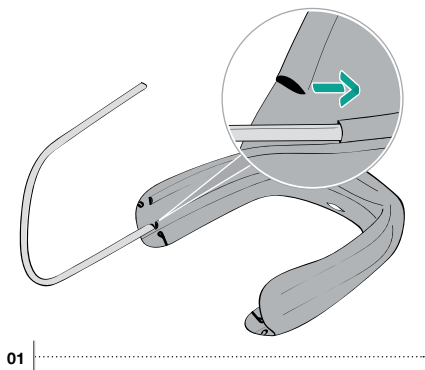
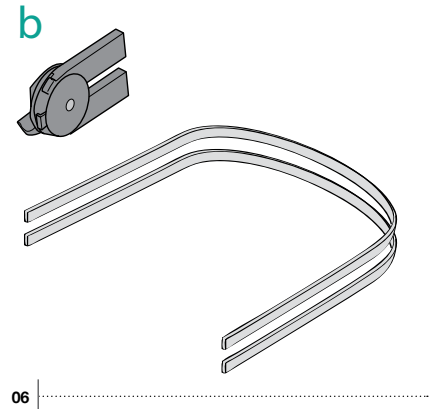
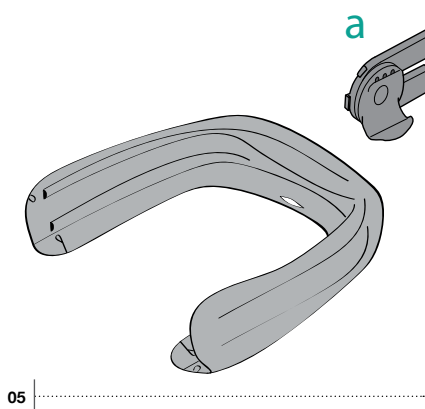


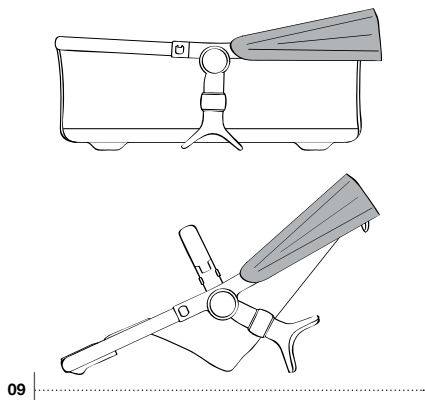
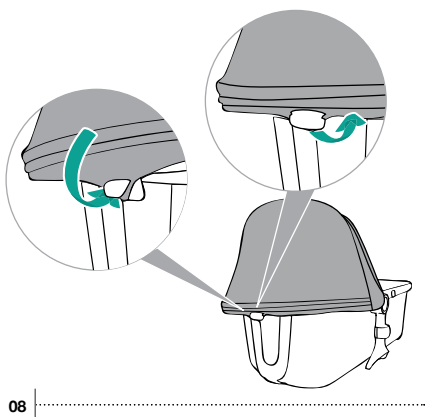
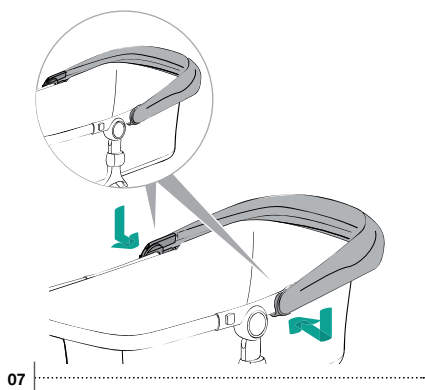
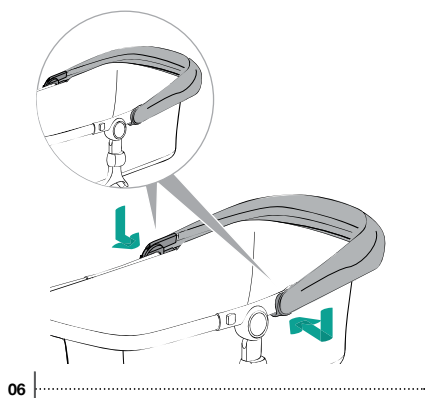
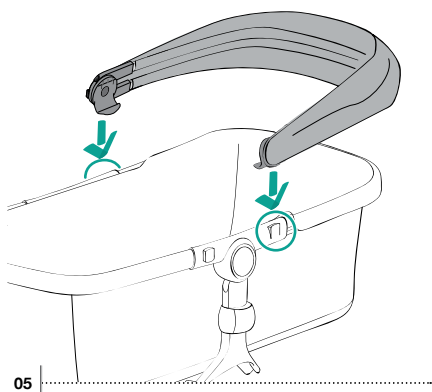
16





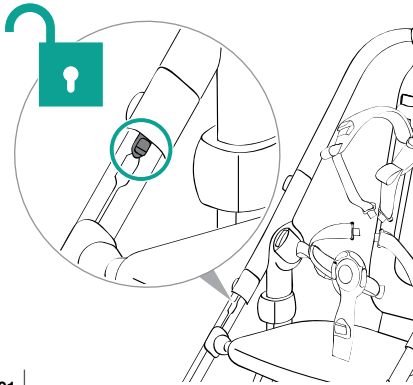
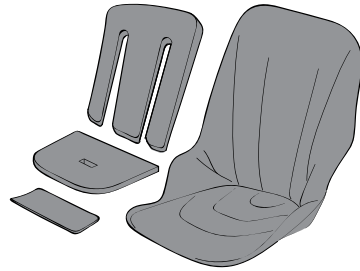
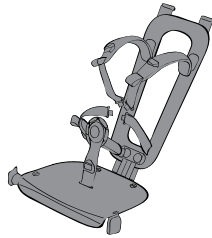
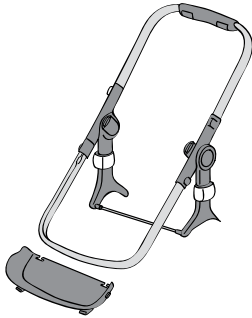
www.bugaboo.com/fox/howto



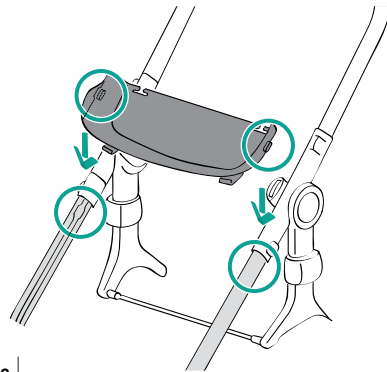




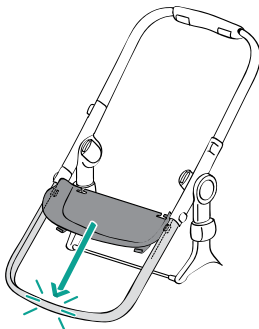
www.bugaboo.com/fox/howto



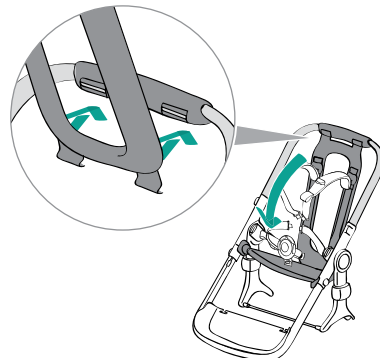
01



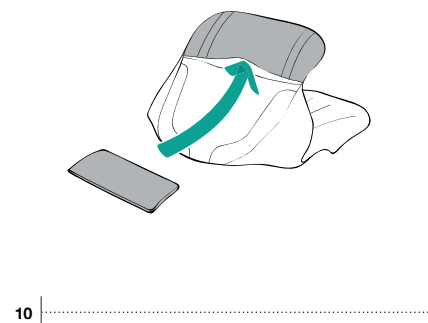
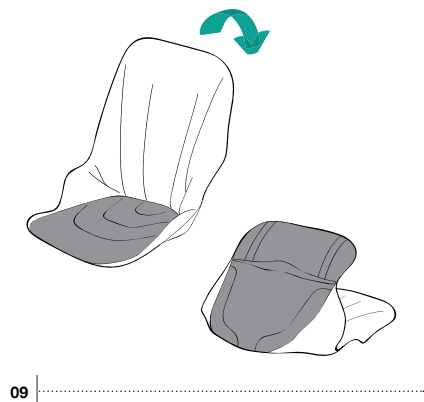
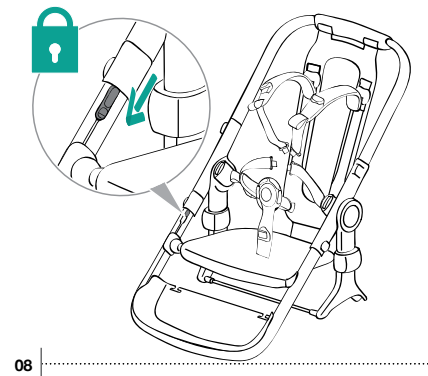
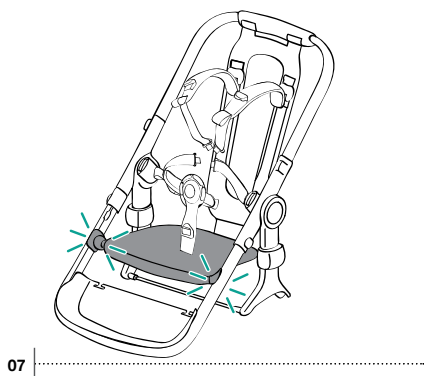
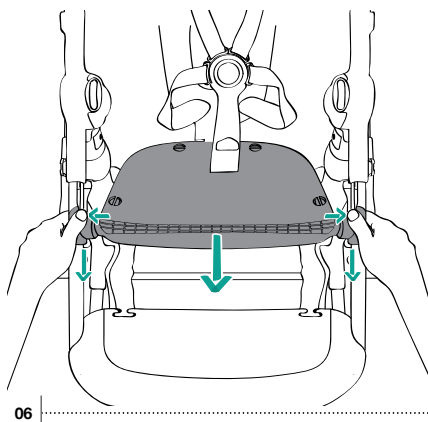
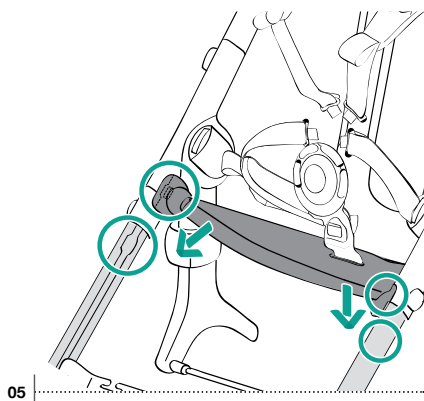
02

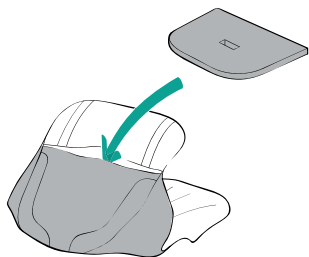


03

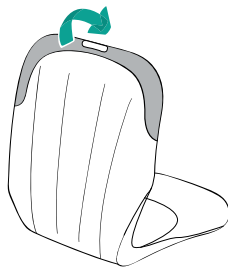


04

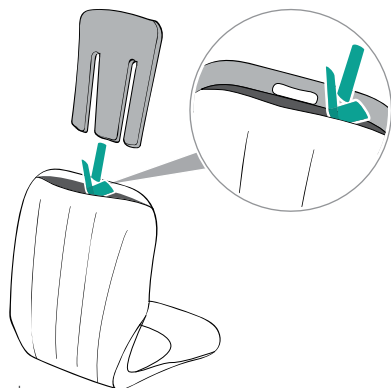




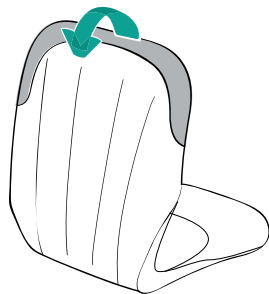
11 |



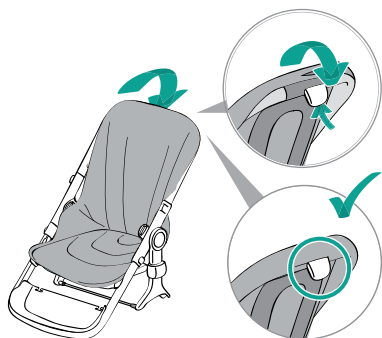
12 |



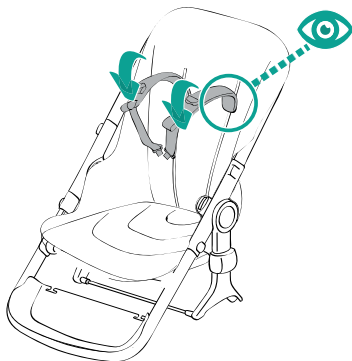
13 |



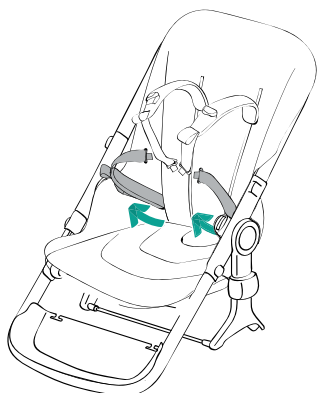
14 |



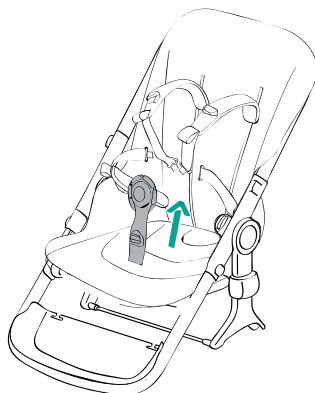
15 |



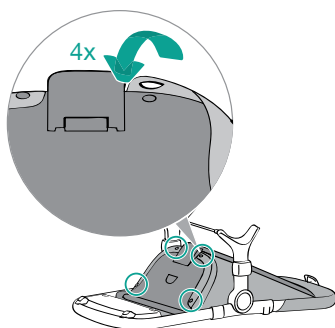
16 |



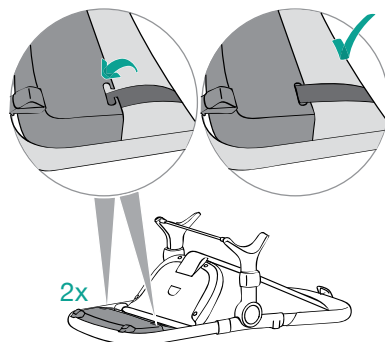
17



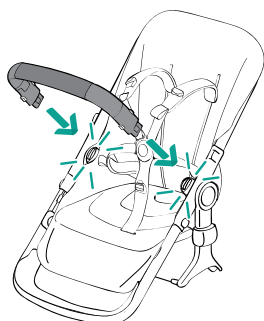
18



19

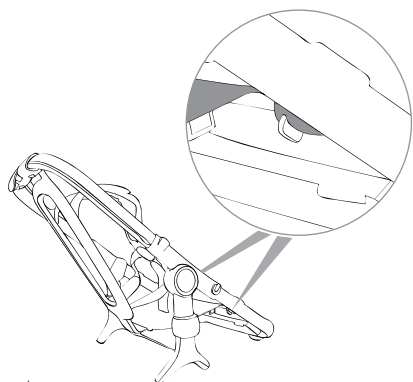


20

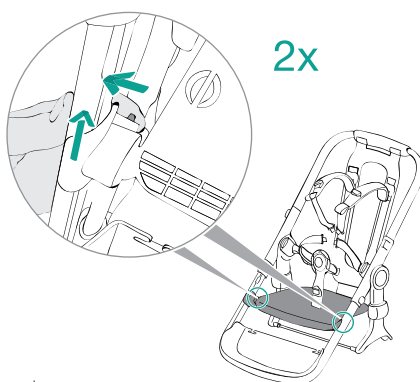


21

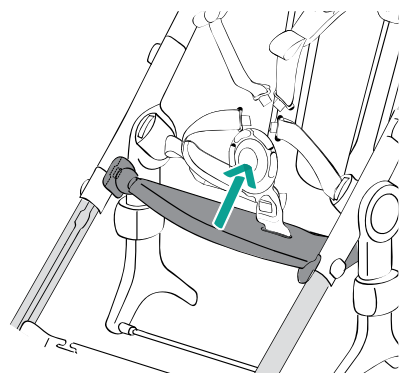




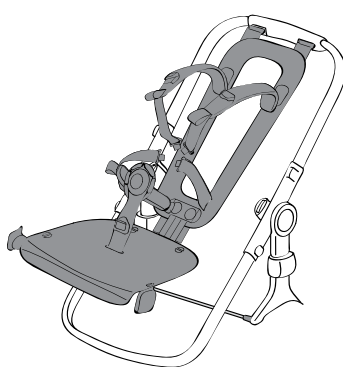
01



02



03



04



features

Please pay extra attention to all the features of the Bugaboo Fox. This enables you to use this product to the fullest and secures a smooth ride for you and your child.

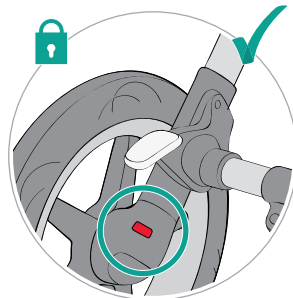
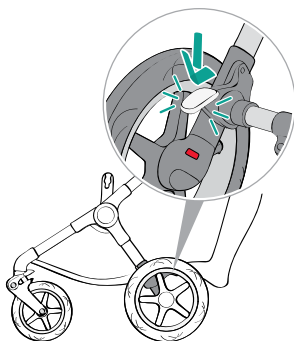
ベビーカーの両サイドから操作してください。バガブー ドンキー2に搭載されるすべての機能にご注目ください。

제품의 양쪽에서 작업을 수행해야 합니다. 특히 Bugaboo Fox의 기능에 주의를 기울이십시오.

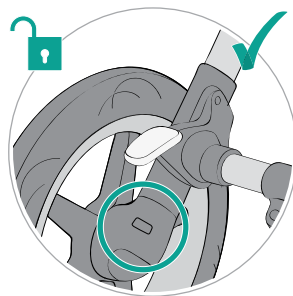
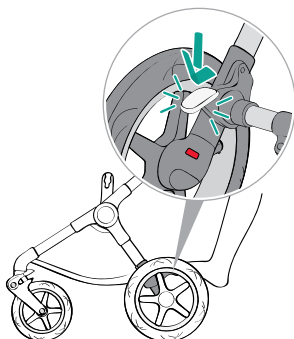
对产品的两侧均执行操作。请特别注意 Bugaboo Fox 的所有功能。



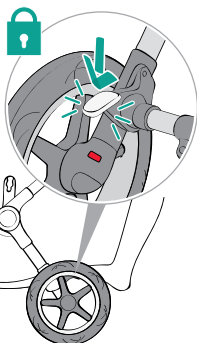
www.bugaboo.com/fox/howto



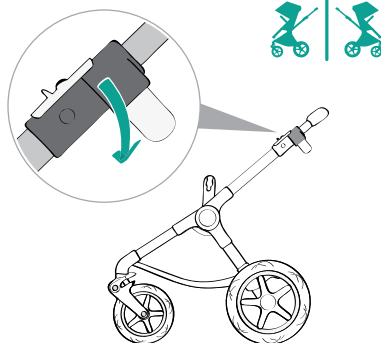
01



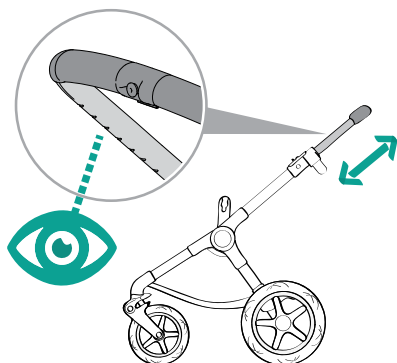
02



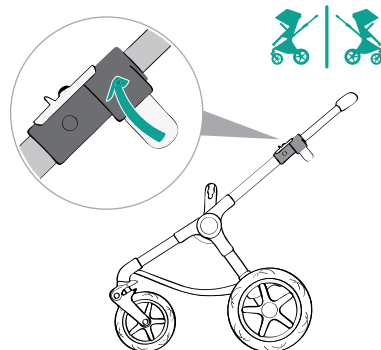
01 |



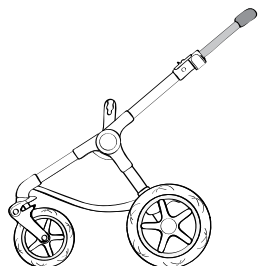
02 |



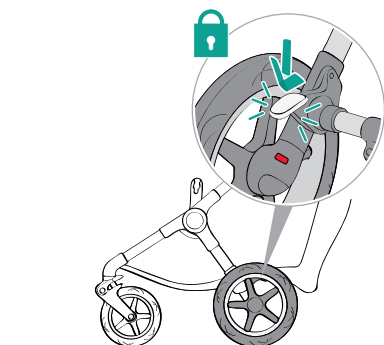
03 |



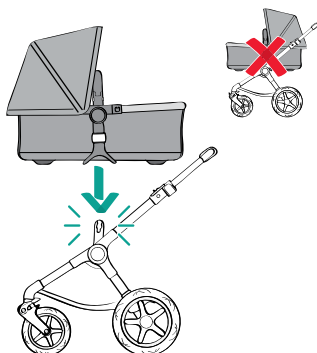
04 |



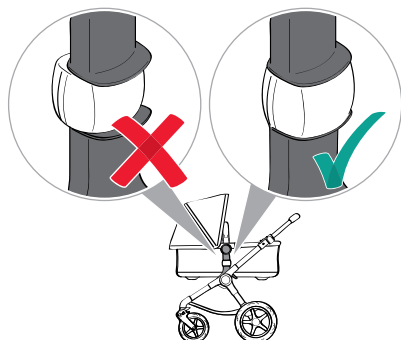
.....



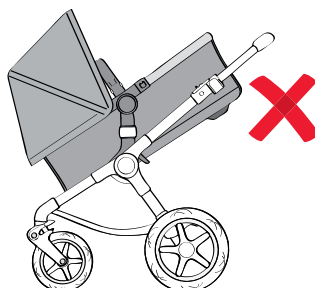
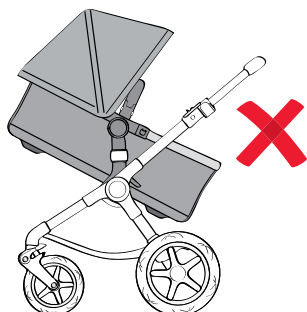
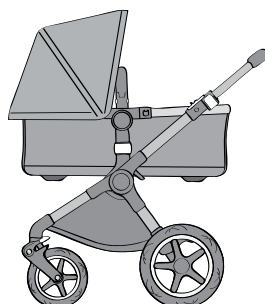
01

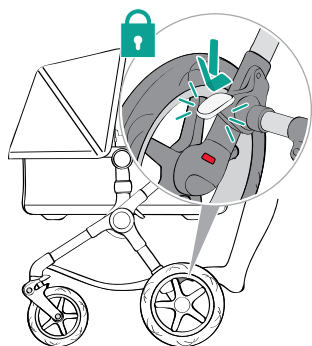


02

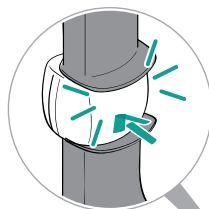


03

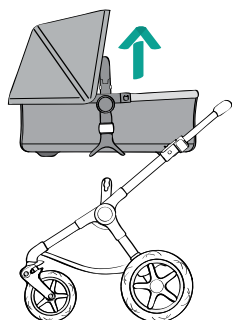




01



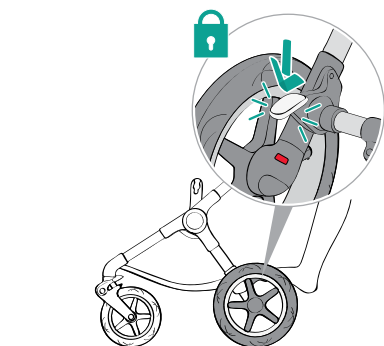
02



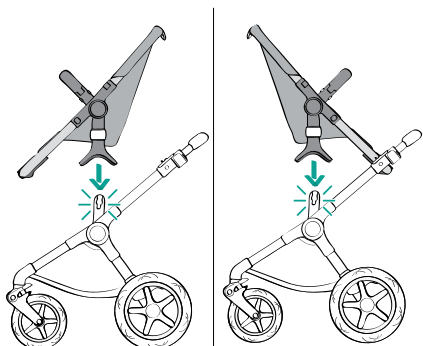
03



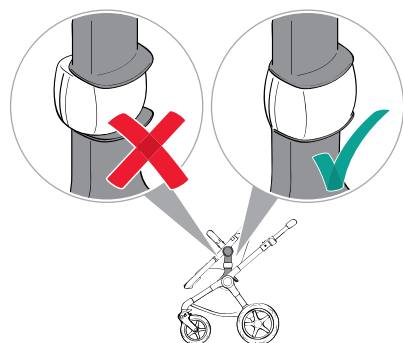
www.bugaboo.com/fox/howto



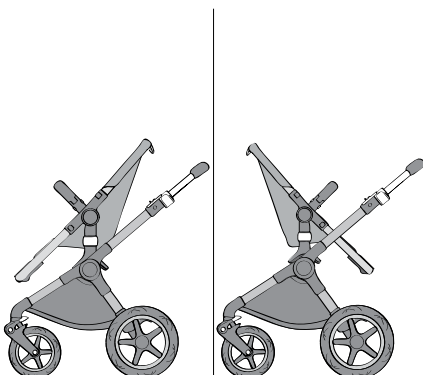
01



02

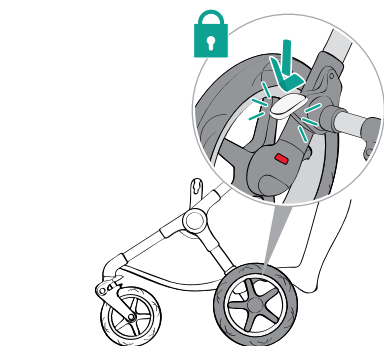


03

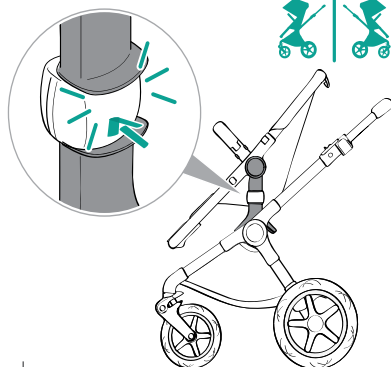




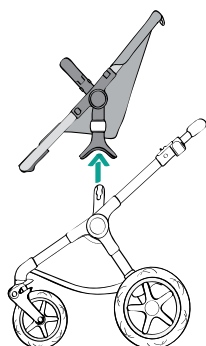
www.bugaboo.com/fox/howto



01



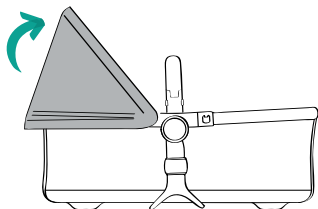
02



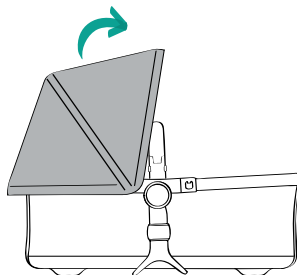
03



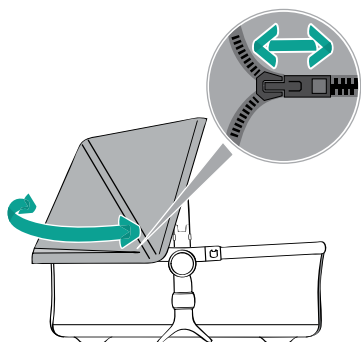
www.bugaboo.com/fox/howto



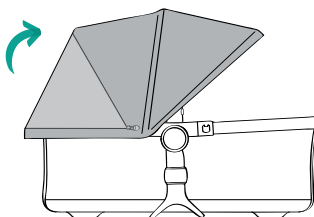
01



02



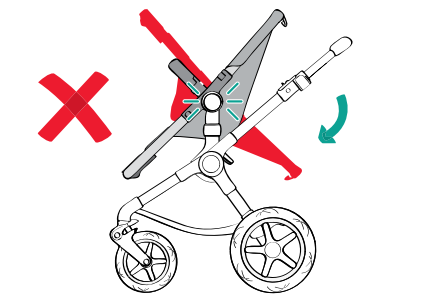
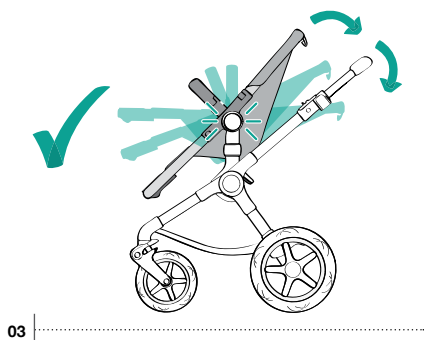
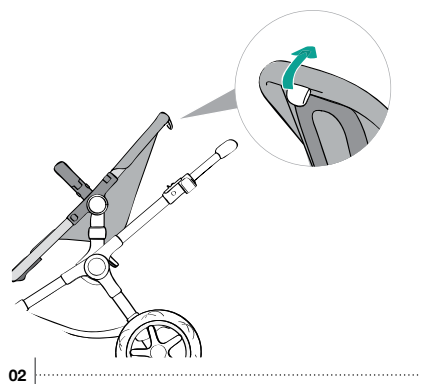
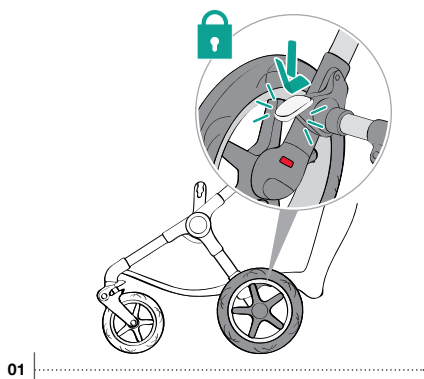
03



04

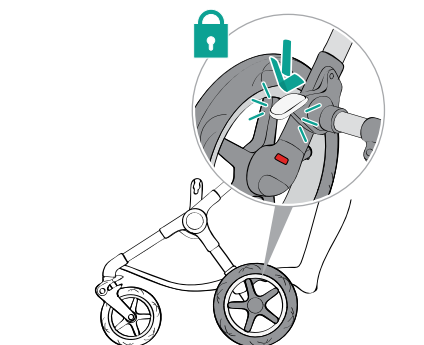


www.bugaboo.com/fox/howto

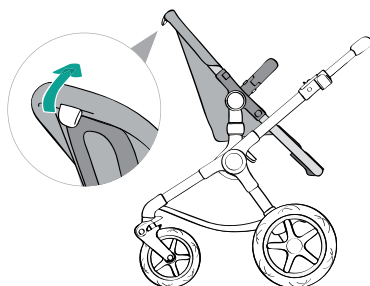




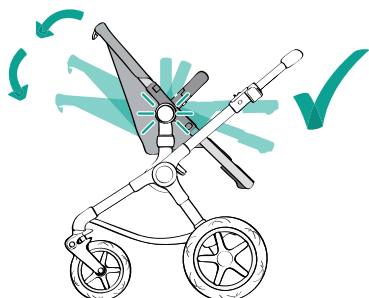
www.bugaboo.com/fox/howto



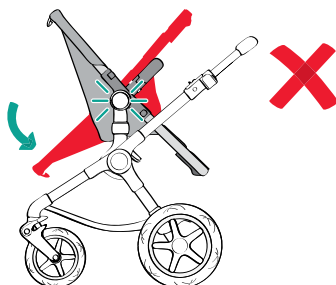
01



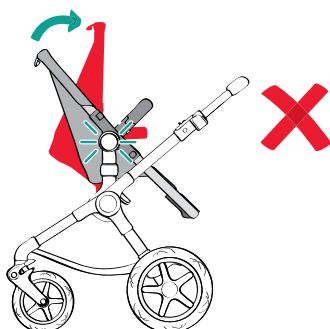
02

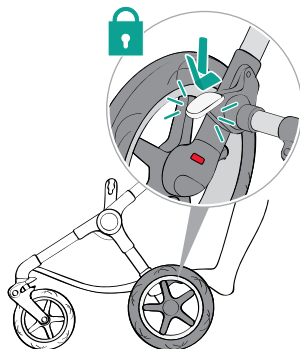


03

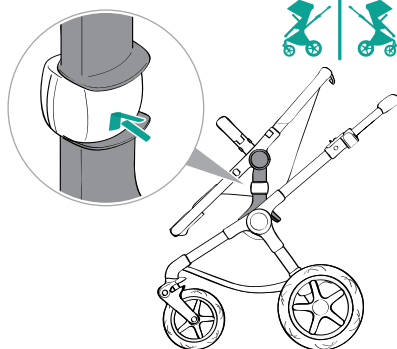


04

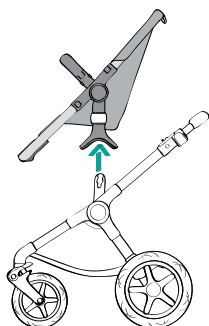




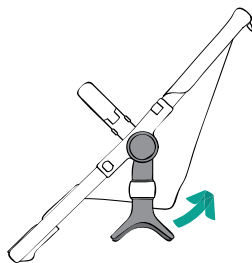
01



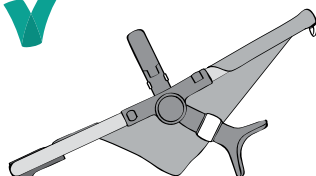
02



03

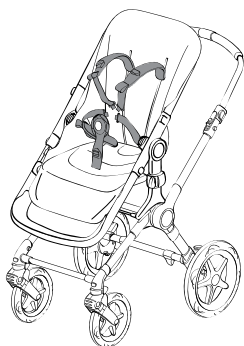


04

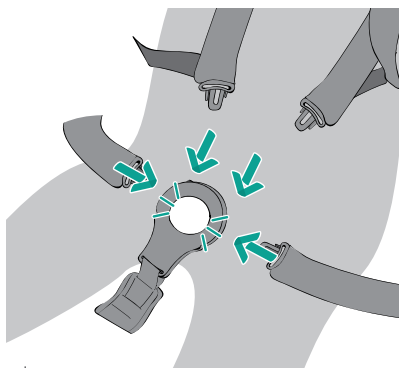




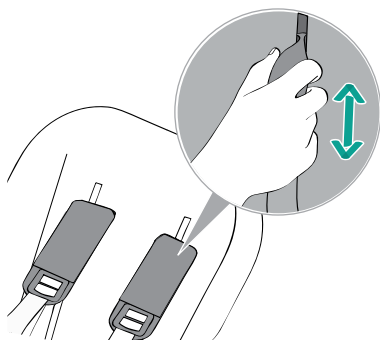
www.bugaboo.com/fox/howto



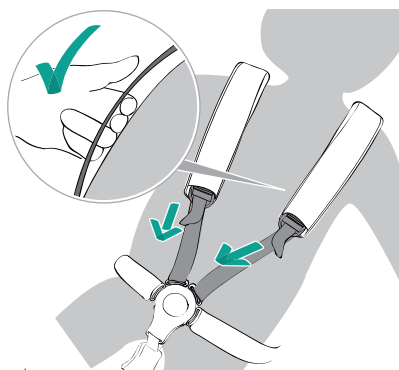
01



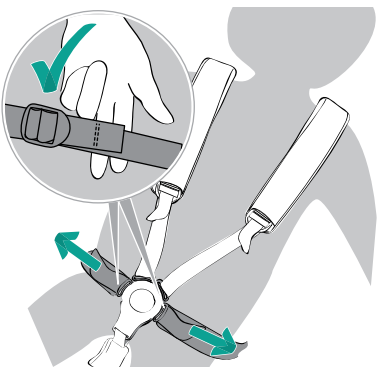
02



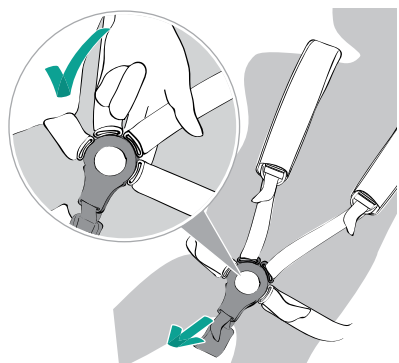
03



04



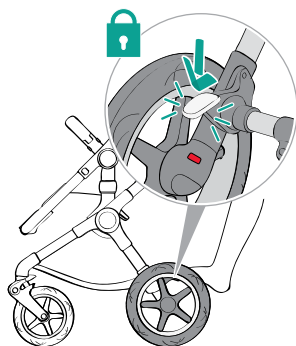
05



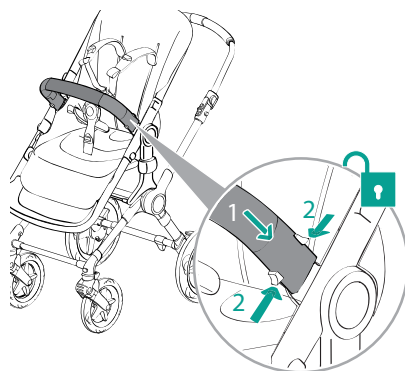
06



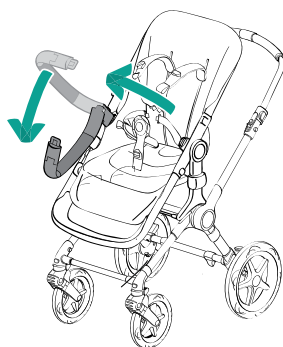
www.bugaboo.com/fox/howto



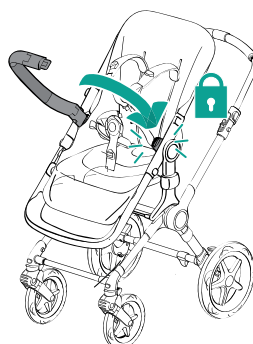
01 |



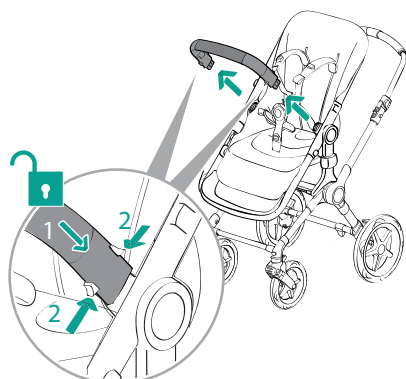
02 |



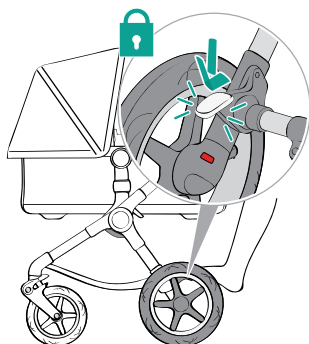
03 |



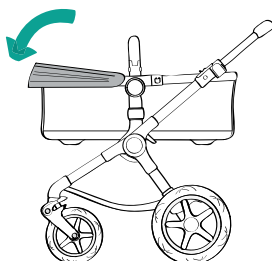
04 |



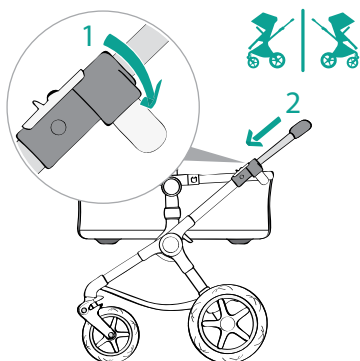
05 |



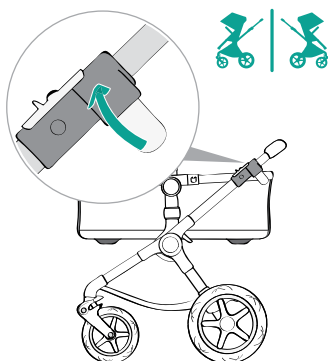
01



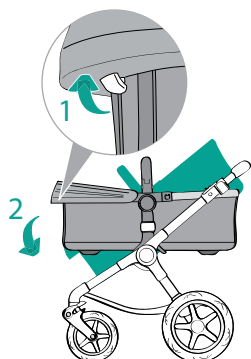
02



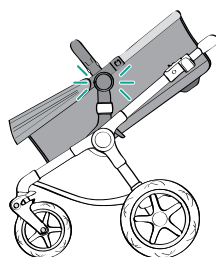
03



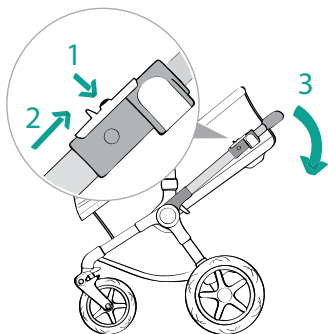
04



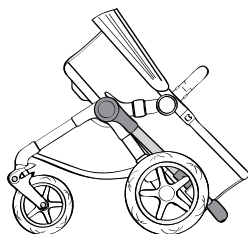
05



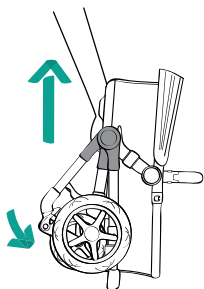
06



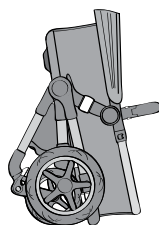
07

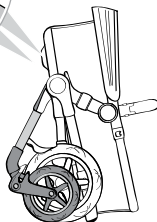
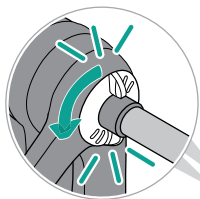
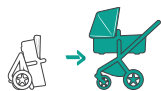


08

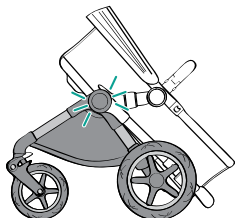


09

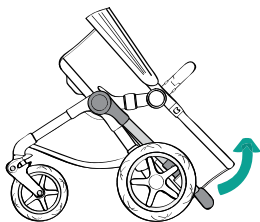




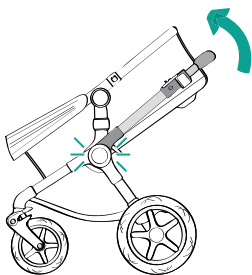
01



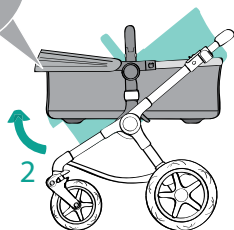
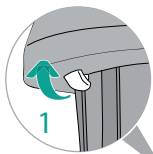
02



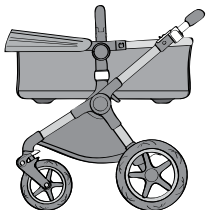
03

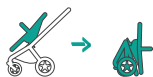


04

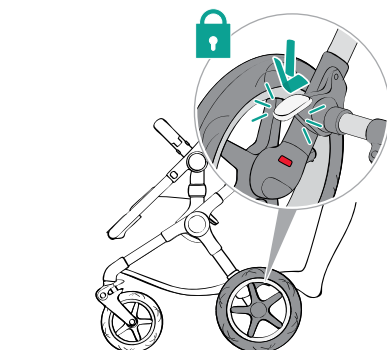


05

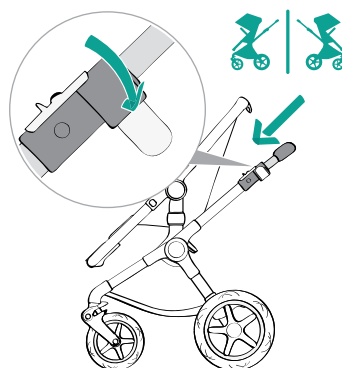




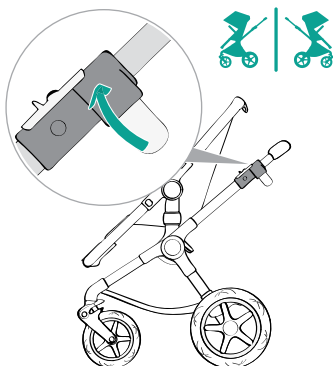
www.bugaboo.com/fox/howto



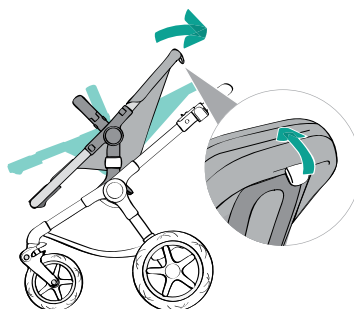
01



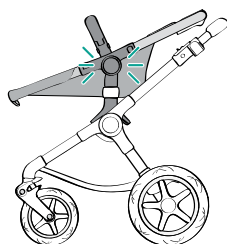
02



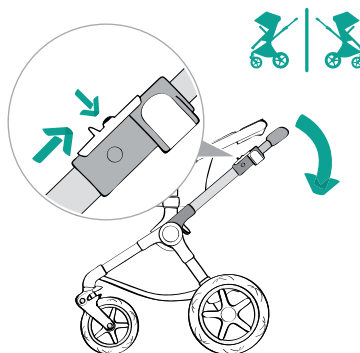
03



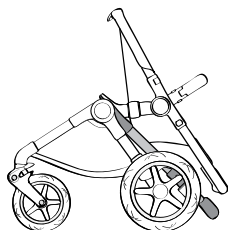
04



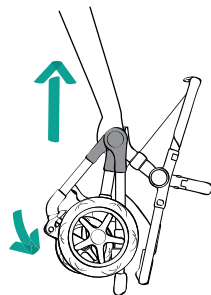
05



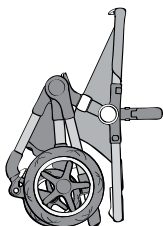
06



07

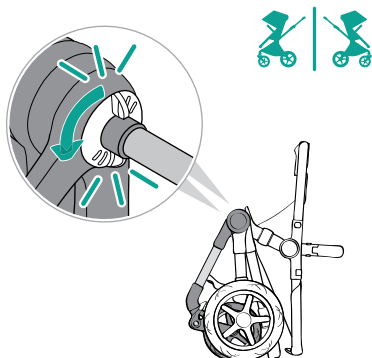


08

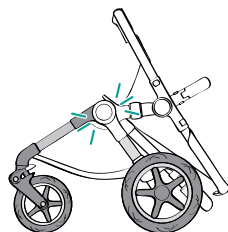




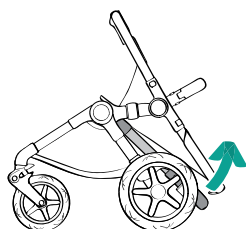
www.bugaboo.com/fox/howto



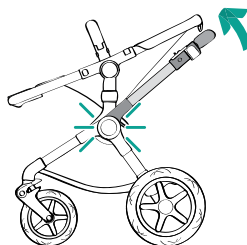
01



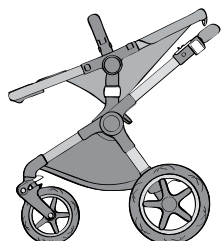
02

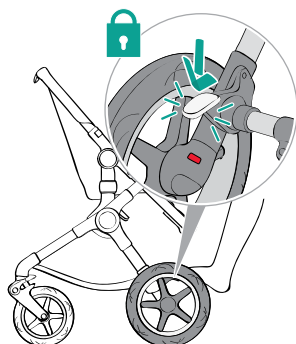


03

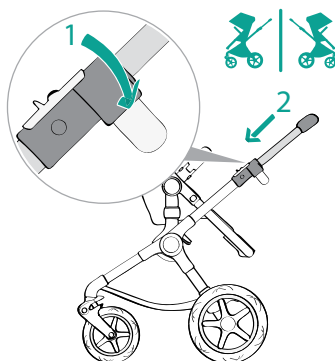


04

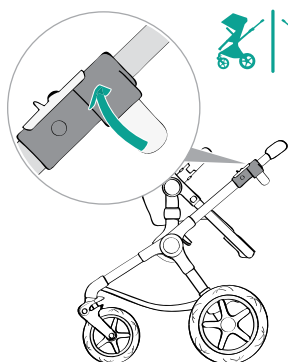




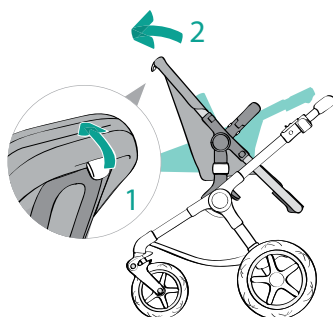
01



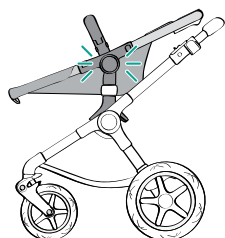
02



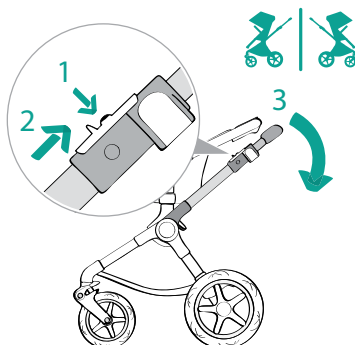
03



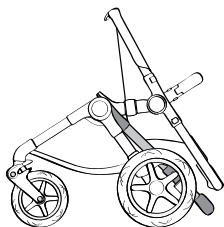
04



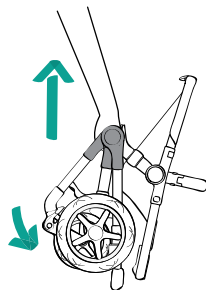
05



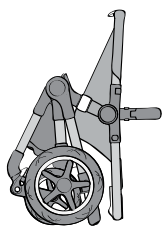
06

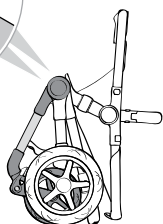
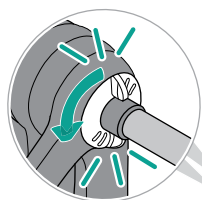


07

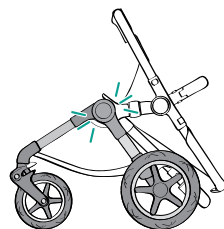


08

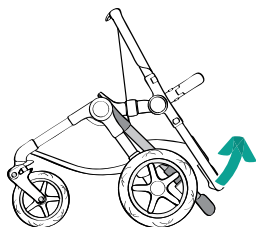




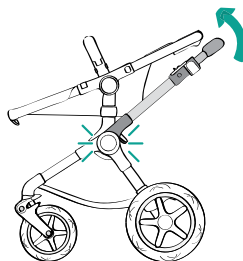
01



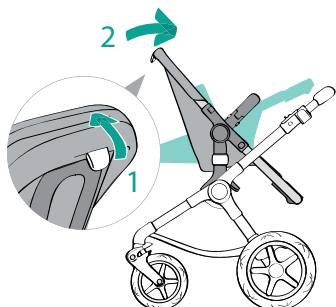
02



03

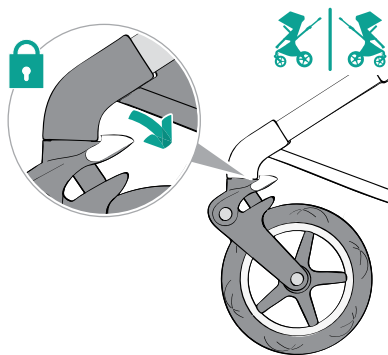


04

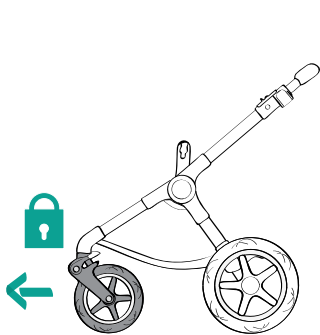


05

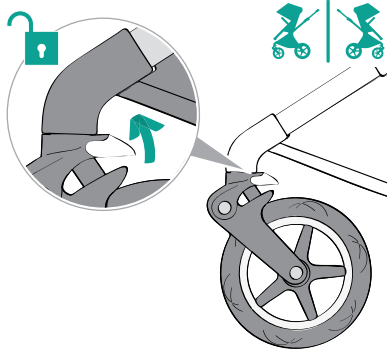




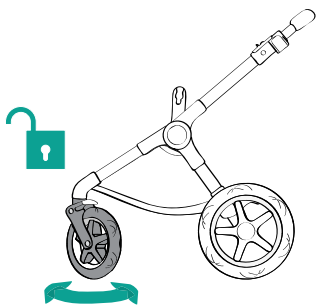
01 |



02 |



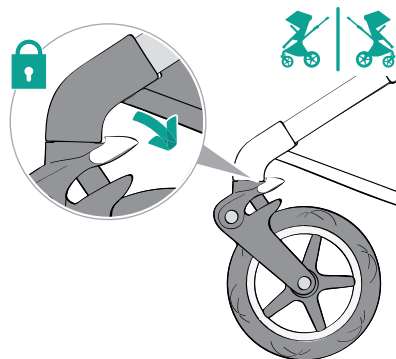
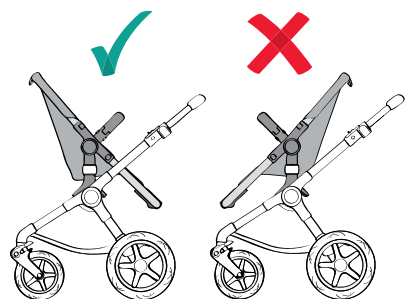
03 |



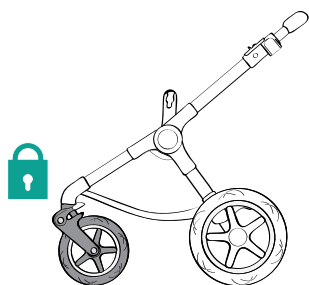
04 |



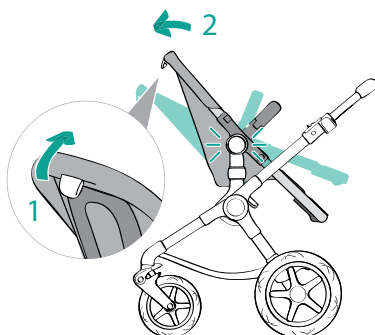
www.bugaboo.com/fox/howto



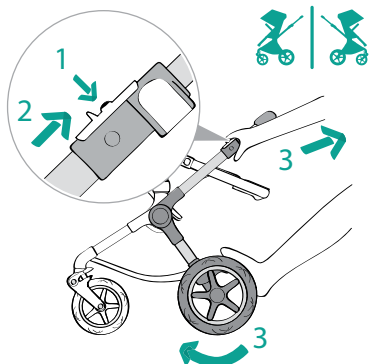
01



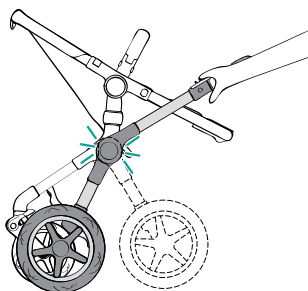
02



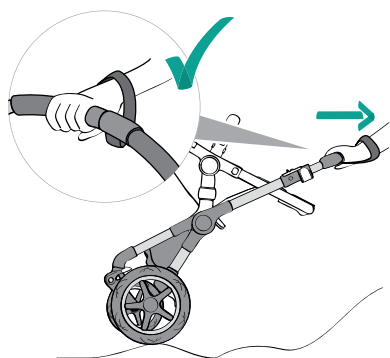
03



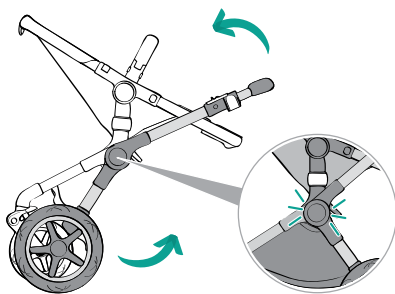
04



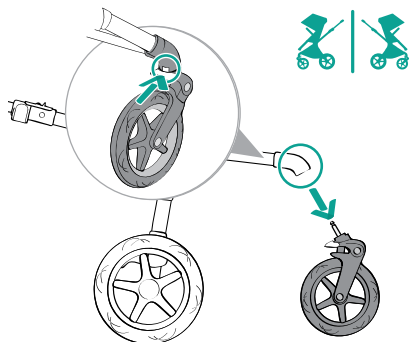
05



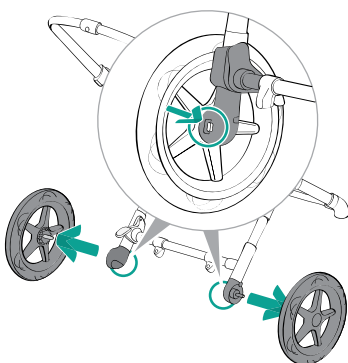
06



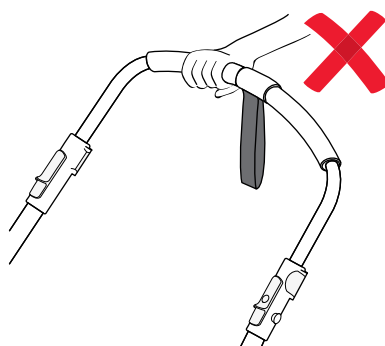
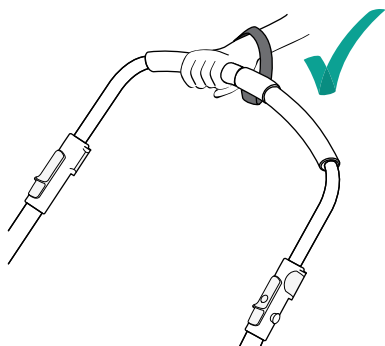
07



01



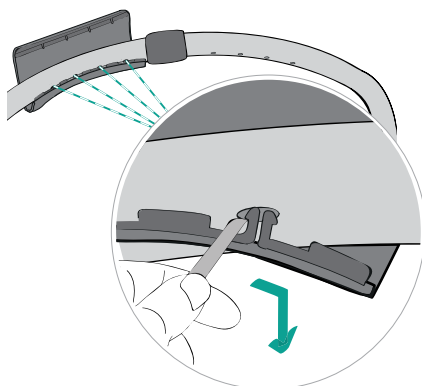
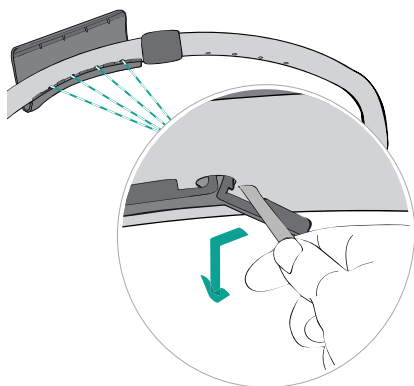
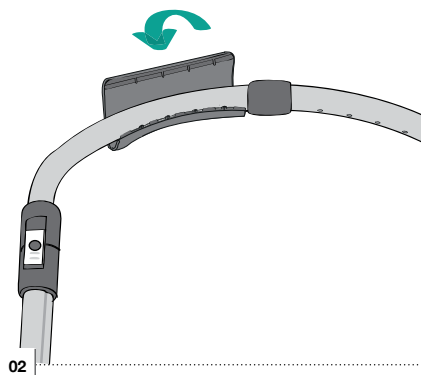
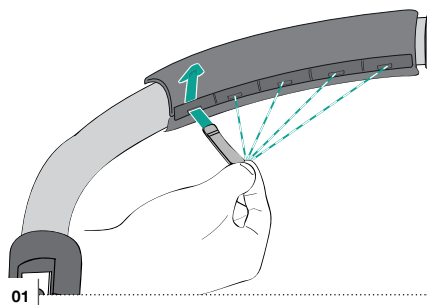
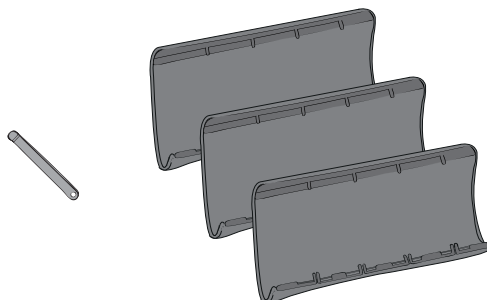
02

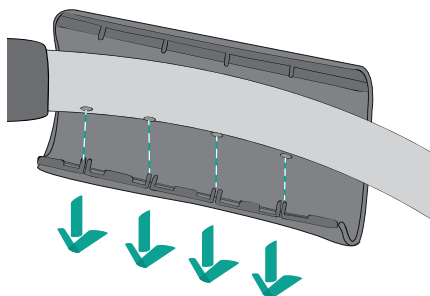


01 |

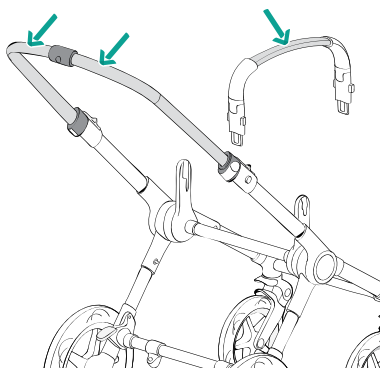


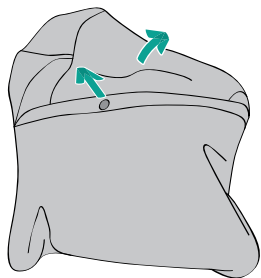
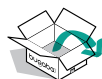
www.bugaboo.com/fox/howto



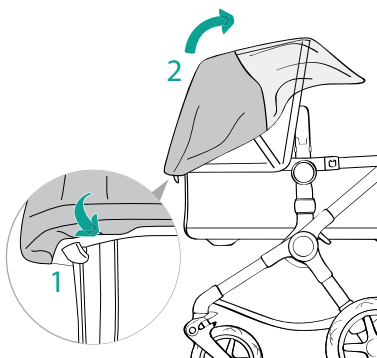


05

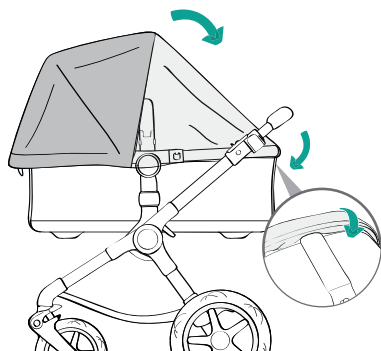




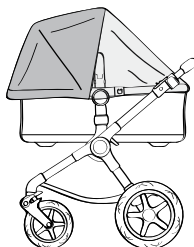
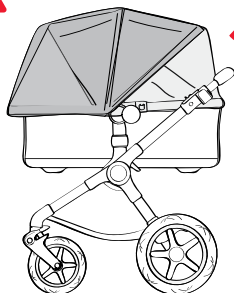
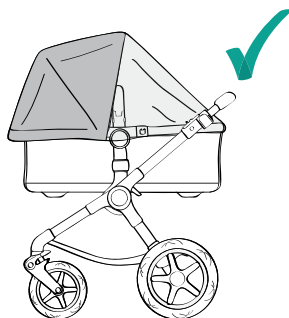
01

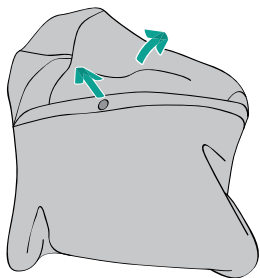


02

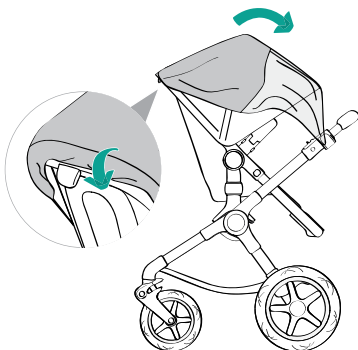


03

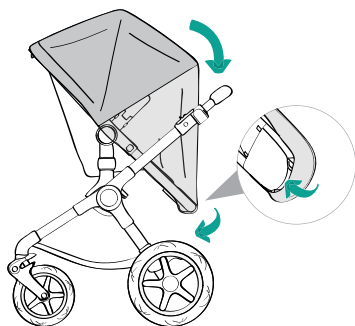




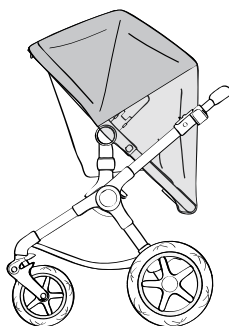
01



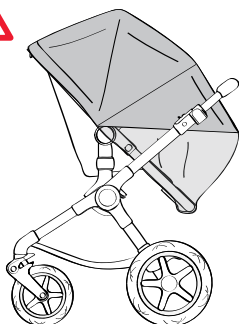
02



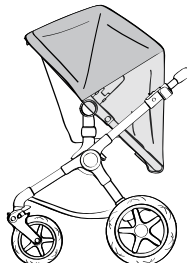
03



04



05



06

The information contained herein is subject to change without notice. Bugaboo International BV shall not be liable for technical errors or omissions contained herein. The purchased product may differ from the product as described in this user guide. Our most recent user guides can be requested at our service departments or at www.bugaboo.com.

© 2017 Bugaboo International BV. BUGABOO, BUGABOO CAMELEON, BUGABOO BEE, BUGABOO DONKEY, BUGABOO BUFFALO, RUNNER, BUGABOO FOX, BUGABOO BOXER and the Bugaboo logos are registered trademarks. The Bugaboo® strollers are patented and design protected.

bugaboo europe & asia

bugaboo international bv
paasheuvelweg 9 a-b
1105 be amsterdam zuidoost
the netherlands

bugaboo japan k.k.

東京都渋谷区神宮前
6丁目33-14
神宮ハイツ501
〒150-0001
日本, japan

부가부코리아(유) (bugaboo korea ltd.)

서울특별시, 송파구 오금로 97
방이동, 진넥스빌딩 8층
1577-0680
korea



important information

重要情報
중요한 정보
重要信息

fox

bugaboo®

EN

JA

KO

ZH



"I've always had a thing for wheels. Wheels get you from A to B with this weightless, gliding sensation that just makes you feel free. That feeling of freedom — the sheer effortlessness of it — gives you energy, makes you happy, and empowers you to really go places."

— Max Barenbrug, Bugaboo Co-founder and Chief Design Officer

We would like to thank you for buying the Bugaboo Fox. Our strollers are a great investment because they are built to last from durable materials and fabrics. Nothing gives us a kick like seeing a well-traveled Bugaboo with mud on its wheels and stories to tell. Over the years we are proud to have seen our high-quality product passed down through generations.

The Bugaboo Fox embraces your complete lifestyle: going outdoors, travelling and shopping are easy and always smooth. It's got the lightest push – no effort, just go. Take this stroller anywhere, from city streets to snowy trails - the advanced all-wheel suspension and big tires ensure a smooth, stable ride for you and your child no matter the surface. The easy-access underseat basket means you can bring along everything you need. With an ultralight frame and seamless fold you can easily carry the stroller into your house or car, or use the super-compact fold for stress-free storage. The Bugaboo Fox doesn't compromise on quality, appearance or comfort.

When you read this user guide we advise you to pay extra attention to all the features of the Bugaboo Fox such as: the reversible and reclinable seat, the adjustable handlebar with soft leather-look grips, the compact fold and many more! This enables you to enjoy your Bugaboo Fox to its fullest and secures a smooth ride for you and your child.

Both the features and the assembling instructions of the Bugaboo Fox can be found in the instruction drawings of this user guide. This user guide also contains other important information such as care & maintenance tips and how to use this stroller safely. Read these instructions carefully before use and keep for future reference. If you have any questions or you need support, please do get in touch with us. Our service team is here to help. You can find the service contact details further down this user guide.

From everyone at Bugaboo:
Enjoy life on the move
with your family day after day!



SHARE YOUR JOURNEY



@teresalobarregui @aarikalee @thereal_littlebirdsmama @pobke @therealtumi @natalykurasova



CLEANING & MAINTENANCE TIPS

EN

Before cleaning always refer to the fabric label for washing instructions.

BASSINET AND APRON. The Bugaboo Fox bassinet fabrics are detachable and machine washable. Detach the stiffeners from the bassinet fabric before washing.

SEAT. The Bugaboo Fox seat fabric is detachable and machine washable. The foam inside the seat fabric should be taken out before washing. The foam can be cleaned with a damp cloth. Insert the foam back in the seat fabric after cleaning before assembling the seat fabric back in your Bugaboo Fox. Do not use the seat without the foam.

MATTRESS. The Bugaboo Fox mattress cover and the aerated inlay of the mattress are detachable and machine washable. The aerated inlay is placed on top of the mattress foam and can be removed by taking off the mattress cover. The mattress foam can be cleaned with a damp cloth. After washing, ensure that all mattress parts are dry and replaced in their original position. The aerated inlay should be placed on top of the foam mattress, please refer to the instruction drawings. Do not use the mattress without the aerated inlay.

CANOPY. The Bugaboo Fox sun canopy is detachable and machine washable.

UNDERSEAT BASKET. The Bugaboo Fox underseat basket is non-washable, but can be wiped clean with a damp cloth.

GRIPS. Grips are non-washable but can be wiped clean with a damp cloth.

CHASSIS. Clean the chassis with a soft towel and lukewarm water and wipe off any remaining water with a dry cloth. Use a soft brush to clean sand and dirt from the mechanisms and sliding tubes of the chassis. Take care to brush away from any sliding joints.

WHEELS. Periodically, remove the wheels from the chassis and brush off any dirt or sand in the inside axle of the wheel. Do not submerge the wheel bearings in water. Use a brush and water to clean dirt on the wheels.

RAINCOVER. Clean with damp cloth only.

WET CONDITIONS. Store your Bugaboo Fox and its accessories in a dry place and leave them to dry unfolded to prevent mold.



MANUFACTURER'S WARRANTY

(for Asia only)

EN

As the manufacturer, Bugaboo International BV, which has its principal place of business in Amsterdam (hereinafter: "Bugaboo"), supplies the Bugaboo stroller (hereinafter: "product") under warranty, subject to the following conditions:

1. The manufacturer's warranty period is 24 months, from the date of purchase as indicated on the sales receipt. The remaining guarantee for the original product will apply for a replacement part or product or a repaired product.
2. This manufacturer's warranty applies only in the region (USA and Canada or Europe or Russia or Australia and New Zealand or Asia) in which the product was purchased. Bugaboo guarantees that the product will be in compliance only with the statutory provisions and/or government regulations that apply in the region in which the product was sold. Bugaboo reserves the right to apply a divergent manufacturer's guarantee for those specific regions.
3. The manufacturer's warranty provides a right to repair unless Bugaboo is of the opinion that replacement or return of the product is necessary. Bugaboo will bear the expense and risk of transport from and to the retailer (hereinafter: "the retailer") where you purchased the product, provided the repair is covered by manufacturer's warranty.
4. To claim under this manufacturer's warranty you must provide Bugaboo with the following:
 - a copy of the dated receipt of purchase
 - a clear description of the complaint and
 - the defective product and/or photographs of the defective part or product.
5. The manufacturer's warranty is not transferable and may therefore only be invoked by the first owner.
6. The manufacturer's warranty does not affect any statutory rights you may have, for example the right to hold the retailer accountable for defects.

WHAT IS COVERED BY THE MANUFACTURER'S GUARANTEE?

The manufacturer's guarantee applies in respect of the product and covers the following:

- all manufacturing defects in the chassis, frame and the wheels;
- all manufacturing defects in the adapters (frame and car seat adapters);
- zippers;
- all parts of the harness of your Bugaboo stroller;
- seams in the covering;
- self-adhesive straps; and
- colourfastness

THE MANUFACTURER'S WARRANTY WILL VOID IN THE FOLLOWING CIRCUMSTANCES:

- If you have made or arranged for modifications or repairs to be made without first having received written permission from Bugaboo or the retailer.

- Defects resulting from neglect or an accident and/or from any use or maintenance other than that indicated in the user guide.
- If the serial number has been damaged or removed.
- Damage to the product caused by normal wear and tear.
- Incorrect mounting or installation of third-party parts that are incompatible with the product.
- Inadvertent or unintentional damage, abnormal use or insufficient care.
- Improper storage / product care.
- Damage to push bars or upholstery due to normal daily use of the product.
- Holes or tears in the tires.
- Damage due to improper use or due to failure to follow user guide.
- Damage due to repairs carried out by unauthorized persons or due to improper disassembly of the product.
- Transport damage (during air transport or other modes of transport): carefully inspect your Bugaboo product after it was shipped by the airline (or other carrier) and in case of any damage immediately file a claim with the carrier.
- Customer dissatisfaction with the product in terms of fit, weight, functionality, colour or design.

IMPORTANT

The manufacturer's warranty period for this product is 24 months from the purchase date indicated on the sales receipt. Save the sales receipt in a safe place and make a copy of it. If you submit a claim under this manufacturer's warranty you must first contact your retailer. If your retailer is unable to repair the defect or if you have purchased the product directly from Bugaboo, you can contact Bugaboo by sending an e-mail to service.asia@bugaboo.com or dial +86 (0) 21 60293810. For complaints that arise outside the manufacturer's warranty period you must also contact your seller or you can contact one of our service centres. You can find an up-to-date list of service centers at www.bugaboo.com/store-locator (select 'service center' in the selection menu).

Bugaboo reserves the right to amend these manufacturer's warranty provisions. You can find the most up-to-date manufacturer's warranty provisions on our website: www.bugaboo.com/warranty.

REPLACEABLE PARTS

We pride ourselves on creating products based on high quality and standards. That's why only genuine Bugaboo parts or parts which have been approved by Bugaboo should ever be used in conjunction with the Bugaboo stroller. If you need to replace a part of your Bugaboo stroller, you can contact your retailer. Visit www.bugaboo.com/store-locator for an extensive list of retailers near you. Or purchase available parts directly via www.bugaboo.com/strollers/parts.



REGISTER YOUR PRODUCT

EN

Keep informed about safety announcements or product upgrades specific to your Bugaboo product by registering your product via www.bugaboo.com/my-account.

We offer extra warranty if you register your product within 3 months of purchase. You can easily register on our website. Check www.bugaboo.com/extra-warranty for more info. Registration also speeds up the process when you get in touch with our service team. Please note: you still need your proof of purchase for warranty claims.



USEFUL SAFETY INFORMATION AND WARNINGS

IMPORTANT — Read these instructions carefully before use and keep for future reference. To avoid dangerous situations please take a few minutes to read the information below.

CHILDREN NEAR YOUR STROLLER

1. NEVER leave your child unattended.
2. Do not let your child play with the Bugaboo Fox.
3. To avoid injury ensure that your child is kept away when (un) folding and when making adjustments to this product.
4. Do not let other children play unattended near the bassinet.
5. Keep children and appendages away from the adapter interface when attaching the car seat.

BEFORE USE

6. The carry handle and the bottom of the bassinet should be inspected regularly for signs of damage and wear.
7. Check that the bassinet or seat unit or car seat attachment devices are correctly engaged before use.
8. Ensure that all the locking devices are engaged before use and always apply the brake when loading or unloading your child.
9. When in use: ensure that the comfort wheeled board is correctly engaged before use.
10. Before carrying or lifting the bassinet make sure that the carry handle is in correct position of use.
11. Before each use ensure that the harness is working properly and the handlebar is locked.

USAGE RESTRICTIONS

Product in general

12. The Bugaboo Fox is suitable for children from 0 to 36 months (17 kg / 37.5 lbs).
13. Maximum weight for the underseat bag is 10 kg (22 lbs) / 35 liter.
14. Unstable hazardous conditions may exist if any of the recommended load by Bugaboo is exceeded and if package carrying accessories are added onto the product.
15. Never pick up the Bugaboo Fox and chassis by the carry handle while your child is lying or sitting in the bassinet or seat.
16. Take your child out of the Bugaboo Fox when going up or down stairs and around steep or unstable conditions. Also, take extra care when going up or down a curb or other uneven surfaces. Do not take your stroller on the escalator.
17. The Bugaboo Fox is designed for one child only. An additional child may ride along on the optional Bugaboo wheeled board, according to the usage instructions.
18. Do not allow children heavier than 20 kg (44 lbs) to stand on the Bugaboo wheeled board.
19. The Bugaboo Fox frame (no. 230582 or 230583) should only be used with the Bugaboo Fox chassis (no. 233330 or 233340). Do not use Bugaboo Fox parts or components with any non-approved stroller or any other Bugaboo product.
20. Only use authentic Bugaboo replacement parts and Bugaboo accessories or products approved by Bugaboo for use with the Bugaboo Fox. It is unsafe to use products that are not approved by Bugaboo.
21. Strings can cause strangulation! Do not place items with a string around a child's neck, such as hood strings or pacifier cords. Do not suspend strings over a bassinet or cradle or attach strings to toys.
22. Do not use the Bugaboo Fox or any of its components near open flames or other sources of heat. Avoid exposing the Bugaboo Fox to extreme temperatures.
23. The Bugaboo Fox is not resistant to saltwater.
24. It is possible that on floors such as synthetic laminates, parquet, linoleum and carpet (organic surface floors), rubber black tires may leave permanent marks. Should you have

a floor as mentioned above we recommend to be careful with indoor usage.

25. This product is not suitable for running or skating.

BASSINET SPECIFIC

26. Maximum weight for the child in the bassinet is 9 kg (20 lbs).
27. This product is only suitable for a child who cannot sit up unaided.
28. FALL HAZARD - To help prevent falls, do not use this product when the infant begins to push up on hands and knees or has reached 9 kg (20 lbs), whichever comes first.
29. SUFFOCATION HAZARD - Infants have suffocated: In gaps between extra padding and side of the bassinet/cribble. On soft bedding use only the mattress, including sheet cover and aerated inlay, provided by Bugaboo for the Bugaboo Fox. NEVER add a pillow, comforter, or another mattress for padding.
30. Do not use the bassinet or a car seat in the two wheel position.

SEAT SPECIFIC

31. The seat is not suitable for children under 6 months.
32. FALL HAZARD - Avoid serious injury from falling or sliding out. Always use the complete five point restraint system.
33. Never let your child stand up in the seat. Be careful because children may stand up even when the seatbelt is fastened.
34. Always use the wrist strap when in two wheel position.
35. WARNING: Do not use the seat facing world on the 2-wheel position. It is not an intended use position.

USING BASSINET OR SEAT OFF THE CHASSIS

36. Maximum weight for the child in the seat when used independently of the chassis is 9 kg (20 lbs).
37. Do not use the bassinet or seat off of the chassis once your child can sit unaided.
38. The seat does not replace a cot or bed. The seat is not intended for prolonged periods of sleeping. Should your child need to sleep then place it in a suitable cot or bed.
39. FALL HAZARD - Child's activity can move carrier. NEVER place carrier on counter tops, tables, or any other elevated surface.

40. **SUFFOCATION HAZARD** - Infant carrier can roll over on soft surfaces and suffocate child. **NEVER** place carrier on beds, sofas, or other soft surfaces. Only use on a firm, horizontal level and dry surface.
41. **NEVER** use this carrier as a means to transport an infant in a motor vehicle.
42. Never use the bassinet on a stand.

RAINCOVER

43. **SUFFOCATION HAZARD** - Do not use the sun canopy in the extended position in combination with the rain cover.
44. During use ensure that the rain cover does not come into contact with the child's face.
45. Monitor your child frequently, when using the rain cover.
46. Do not use the rain cover prolonged period of time.
47. Do not use the rain cover outside when it is not raining and do not leave your child under the rain cover with sunny weather, due to risk of overheating.
48. Do not use the rain cover inside.
49. Do not use the rain cover with hard wind (wind force 8 and above).
50. By stormy weather use the sun canopy under the rain cover on the second position.
51. Do not use on any other product than recommended by the manufacturer.

DAMAGE

Do not use the Bugaboo Fox if any part is broken, torn or missing. You should ensure that any damaged or worn parts are repaired immediately.



CUSTOMER SERVICE

If you have a question you might be able to find the answer on our website www.bugaboo.com. If you need to contact our international service team, we are always happy to hear from you! We are available to answer any questions, concerns, or comments you may have regarding our products and services. Don't hesitate to contact us. Your feedback helps us to further improve our products and services.

Choose your preferred contact method:

Service China

+86-4006153516
service.asia@bugaboo.com

Contact form via bugaboo.com

www.bugaboo.com/support

Service Japan

+81-367126072
service.jp@bugaboo.com

Twitter

@Bugaboo

Service Korea

+82-15770690
service.kr@bugaboo.com



SHARE YOUR INSIGHTS

At Bugaboo, our products and their users are at the core of what we do, which is why we are continuously updating and improving our products. We are always collecting feedback and user experiences via our research program. We highly appreciate your contributions - if you are interested in participating you can let us know via the profile settings in your online account at bugaboo.com.



SHARE YOUR JOURNEY WITH US

We love seeing families enjoying life on the move with our strollers. From the first stroll to the first big adventure, we are constantly inspired by Bugaboo owners' photographs and stories. Please stay in touch and don't forget to share your journey with us on social.



@bugaboo #bugaboo

The information contained herein is subject to change without notice. Bugaboo International BV shall not be liable for technical errors or omissions contained herein. The purchased product may differ from the product as described in this user guide. Our most recent user guides can be requested at our service departments or at www.bugaboo.com. © 2017 Bugaboo International BV. BUGABOO, BUGABOO CAMELEON, BUGABOO BEE, BUGABOO DONKEY, BUGABOO BUFFALO, RUNNER, BUGABOO FOX, BUGABOO BOXER and the Bugaboo logos are registered trademarks. The Bugaboo® strollers are patented and design protected.



「私はホイールにはこだわりを持っています。ホイールは、人をある場所から別の場所へと運んでくれるもので、その滑るような感覚はまさに自由の象徴です。苦勞なく移動できる自由を感じることは、人にエネルギーを与え、喜びをもたらし、自信に満ちて行動できるようにしてくれます。」

— Bugaboo 共同創業者・チーフデザイナー、マックス・バレンブルグ

Bugaboo Fox をご購入いただきましてありがとうございます。**Bugaboo**のベビーカーは丈夫で長持ちする素材を使用しているため、優れたコストパフォーマンスを誇ります。いくつもの旅を重ねて年季の入った**Bugaboo**を見かけることは、この上ない私たちの喜びです。これまで**Bugaboo**製品が世代を超えて受け継がれてきたのは、お客様に認められた品質の証でもあります。

Bugaboo Fox はあなたのライフスタイル全体を視野に入れています。外出、旅行、ショッピングなどを気軽に、いつでもスムーズに楽しめるようにサポートします。そして、軽々と押して歩くことができます。このベビーカーなら、街中から舗装されていない雪道まで、どこへでも出かけられます。進化した全輪に取り付けられたサスペンションと大きなタイヤによって、どんな路面でも、あなたもお子様も、安定して進むことができます。出し入れが簡単なアンダーシートバスケットには、必要なものをすべて入れて持っていくことができます。超軽量フレームとシームレスな折りたたみは、ベビーカーを家や車に持ち込みやすくします。また、超コンパクト折りたたみ機能を使えば、邪魔にならずに収納できます。**Bugaboo Fox** は品質、見た目、快適さのどれについても妥協していません。

このユーザーガイドを読む際には、背もたれの角度調節ができるリバーシブルシート、柔らかなレザーライクのグリップが付いた調節可能なハンドルバー、コンパクトな折りたたみ式をはじめ、**Bugaboo Fox** に搭載されるすべての機能にご注目ください。**Bugaboo Fox**を最大限に活用することにより、ご家族全員が安心して楽しめる旅をお約束します。

Bugaboo Fox の機能および組み立て方法は、このユーザーガイドに含まれる図面にて説明しています。ユーザーガイドにはケア&メンテナンスに関するヒントやベビーカーの安全な使用方法など、その他の重要情報も掲載されています。ベビーカーを使用する前にユーザーガイドの情報をすべて確認し、忘れないように保管してください。ご質問またはご要望がございましたら、お気軽に**Bugaboo**までお問い合わせください。**Bugaboo**のサービスチームが対応させていただきます。サービスチームのお問い合わせ情報は、この先に掲載されています。

Bugabooからのメッセージ：ご家族と自由に旅する毎日を満喫してください！



あなたの旅をシェアしてください     



@teresalobarregui @aarikalee @thereal_littlebirdsmama @pobke @therealtumi @natalykuravova



クリーニング&メンテナンスのヒント

クリーニングを始める前に素材ラベルに表示された洗濯方法を確認してください。

JA

キャリーコットとキャリーコットエブロン。 Bugaboo Fox のキャリーコットファブリックは取り外して洗濯機で洗うことが可能です。洗濯の前にキャリーコットファブリックからプラスチックバーとウッドボードを取り外してください。

シート。 Bugaboo Fox のシートファブリックは取り外して洗濯機で洗うことが可能です。洗濯を始める前にシートファブリックからフォームを取り出してください。フォームの汚れは濡れた布でふき取ります。洗濯後、フォームをシートファブリックに戻してから Bugaboo Fox に取り付けてください。フォームを取り出した状態でシートを使用しないでください。

マットレス。 Bugaboo Fox のマットレスカバーおよびマットレスの敷きパッドは取り外して洗濯機で洗うことが可能です。マットレスフォームの上に配置された敷きパッドはマットレスカバーを外して取り除くことができます。マットレスフォームの汚れは濡れた布でふき取ります。終了後、マットレスのパーツが完全に乾いた状態で元の場所に戻されていることを確認してください。マットレスの敷きパッドは図面を参考に、マットレスフォームの上に配置してください。敷きパッドを取り外した状態でマットレスを使用しないでください。

キャノピー。 Bugaboo Fox のサンキャノピーは取り外して洗濯機で洗うことが可能です。

アンダーシートバスケット。 Bugaboo Fox のアンダーシートバスケットは洗濯できないため、濡れた布で汚れをふき取ります。

グリップ。 グリップは洗濯できないため、塗れた布で汚れをふき取ります。

シャーシ。 シャーシの汚れは柔らかなタオルと温水を使ってふき取り、最後に乾いた布で残った水分を取り除きます。本体およびスライド式チューブの砂や汚れは毛先の柔らかいブラシを使い、継ぎ目を避けるようにして払い落とします。

ホイール。 定期的にシャーシからホイールを取り外し、ブラシを使って車軸に入った汚れや砂を払い落とします。ホイールベアリングは水に浸さないでください。ホイールに付いた汚れはブラシと水を使って落とします。

レインカバー。 汚れは湿らせた布で拭き取ってください

水に濡れた場合。 Bugaboo Fox および付属アクセサリはカビの発生を防ぐため、折りたたまない状態で湿気のない場所に置いて乾燥させてください。



メーカー保証

(アジア地域向けのみ)

JA

Bugaboo ベビーカーの製造者 Bugaboo International BV (本社アムステルダム、以下「Bugaboo」) は、以下の条件に基づいて Bugaboo ベビーカーを保証いたします。

1. メーカー保証期間は、領収書に記載されている購入日から 24 か月間とします。元の購入製品の残存保証期間が、交換パーツ、交換製品、修理済み製品にも適用されます。
2. このメーカー保証は、製品を購入した地域（米国およびカナダ、ヨーロッパ、ロシア、オーストラリアおよびニュージーランド、またはアジア）でのみ適用されます。Bugaboo は、製品の販売地域で適用される法律条項や行政機関による規制を、製品が遵守していることを保証します。Bugaboo は、それらの特定地域ごとに異なるメーカー保証を適用する権利を留保します。
3. Bugaboo が製品の交換または返却が必要であると判断した場合を除き、このメーカー保証は修理する権利をお客様に提供します。修理がメーカー保証の範囲内である場合、Bugaboo は、お客様が製品を購入した販売店と Bugaboo 間の輸送に伴う費用とリスクを負います。
4. お客様が、このメーカー保証に基づき請求を行う場合、以下のものを Bugaboo に提供する必要があります。
 - ・ 購入日の記載されたレシート／領収書の写し
 - ・ 製品の不具合の詳細
 - ・ 不具合のある製品、または不具合のある製品やパーツの写真、またはその両方
5. メーカー保証は、他者に譲渡することができず、最初の所有者のみに適用されます。
6. メーカー保証は、お客様の持つ法的権利（たとえば、不具合に関する説明責任を販売店に追求する権利など）に影響を与えることはありません。

メーカー保証の範囲

- ・ メーカー保証は、以下の範囲で製品に適用されます。
- ・ シャーシ、フレーム、およびホイールに関する製造上のすべての不具合
- ・ アダプター（フレーム アダプターおよびカー シート アダプター）に関する製造上のすべての不具合
- ・ ジッパー
- ・ 安全ベルト
- ・ カバーの縫い目
- ・ マジックテープ式のストラップ
- ・ 耐変色性

メーカー保証は以下の場合に無効になります。

- ・ Bugaboo または販売店から事前書面による許可を得ずに、お客様が改造または修理を行った場合。
- ・ お客様の過失、事故、またはユーザー ガイドに記載されていない使用方法やメンテナンス方法により生じた不具合。

- シリアルナンバーが破損している、または取り外されている場合。
- 通常の使用による損耗が原因の製品の損傷。
- 製品と適合性のない第三者パーツの不適切な取り付けや設置。
- 不注意または過失による損傷、誤った使用、または不十分な手入れ。
- 不適切な保管または手入れ。
- 製品の日常的な通常使用によるハンドルバーの高さ調整機能またはクッション材の損傷。
- タイヤの穴または亀裂。
- 不適切な使用またはユーザーガイドに従わなかったことによる損傷。
- 非認定者が実施した修理または製品の不適切な分解による損傷。
- 輸送時の損傷(空輸その他の方法での輸送中): 航空会社(または他の輸送業者)によって輸送された Bugaboo 製品は注意深く点検してください。万一、損傷があった場合は直ちに輸送業者に申し立ててください。
- お客様が製品のサイズや重さ、機能、カラー、デザインに不満の場合

重要

この製品のメーカー保証期間は、領収書に記載されている購入日から 24 か月間です。領収書は安全な場所に保管し、コピーを取ってください。このメーカー保証に基づいて請求を行う前に販売店にお問い合わせください。販売店が不具合を修理できない場合、または Bugaboo から直接製品を購入した場合は、Bugaboo までメール (service.jp@bugaboo.com) または電話 (+81-(0)3-6712-6072) で、お問い合わせください。メーカー保証期間外のお申し出については、販売店またはバガブーカスタマーサービスにお問い合わせください。

Bugaboo は、このメーカー保証規定を変更する権利を有します。最新のメーカー保証規定は、当社ウェブサイト www.bugaboo.com/warranty にてご覧いただけます。

交換パーツ

規格に準拠した高品質の製品は当社の誇りです。そのため、純正の Bugaboo パーツまたは Bugaboo が承認したパーツのみ、Bugaboo ベビーカーで 사용할ことができます。お使いの Bugaboo ベビーカーのパーツを交換する必要がある場合は、販売店にお問い合わせください。お近くの販売店のリストについては、www.bugaboo.com/store-locator をご覧ください。または、www.bugaboo.com/strollers/parts で、使用可能なパーツを直接ご購入ください。



製品登録

お使いの製品を www.bugaboo.com/my-account で登録すると、Bugaboo 製品の安全面に関する情報や製品のアップグレードに関する情報を受け取ることができます。

購入から 3 か月以内に製品を登録すると、延長保証が適用されます (条件あり)。当社ウェブサイトから簡単に登録できます。詳細については、www.bugaboo.com/extra-warranty をご確認ください。また、製品を登録しておくと、当社サービス チームにお問い合わせの際に処理が迅速に進みます。ただ

し、保証に関する請求を行う場合は、製品の購入を証明する必要があることに
ご注意ください。



安全に関する重要な情報と警告

重要 - ベビーカーを使用する前に、ユーザー ガイドの情報を十分に確認し、いつでも参照できるように保管してください。記載されている警告や手順に従わなかった場合、重大な傷害や死亡事故につながる可能性があります。危険な状況を避けるため、以下の情報をお読みください。

お子様がベビーカーの近くにいる場合の注意

1. お子様から目を離さないでください。
2. お子様に Bugaboo Fox で遊ばせないでください。
3. この製品の展開、折りたたみ、調整を行うときは、事故を避けるために、お子様が近くにいないことを確認してください。
4. キャリーコットの近くでは、お子様だけで遊ばせないでください。
5. カーシートを取り付けるときは、お子様や手足をアダプター インターフェイスに近づけないでください。

使用前の注意

6. キャリーコットのハンドルとボタンが破損したり磨耗していないことを定期的に点検してください。
7. 使用前に、キャリーコット、シート ユニット、またはカーシートの付属装置が正しく接続されているか確認してください。
8. 使用前に、すべてのロック装置が接続されているか確認し、お子様を乗せるときや降ろすときは、必ずブレーキをかけてください。
9. ストッパーは、路面の状態、構造・機能上、耐久性などから、絶対に動かないようにすることはできないものであること。
10. 使用時: 使用前に、コンフォート ホイール ボードが正しく接続されていることを確認してください。
11. キャリーコットを運ぶ前や持ち上げる前に、キャリーハンドルが正しい使用位置にあることを確認してください。
12. 毎回使用前に、安全ベルトが正しく機能し、ハンドルバーがロックされていることを確認してください。

使用上の制限事項

製品全般

13. Bugaboo Fox は、0 歳から 3 歳 (体重 17 kg) までのお子様が使用できます。
14. アンダーシート バッグに載せられる荷物の重さは 10 kg/35 L までです。
15. Bugaboo の推奨荷重を上回る場合、または荷物運搬用 アクセサリーが製品に追加されている場合、不安定な状態になる危険性があります。
16. お子様がキャリーコットまたはシートに寝ているとき、または座っているときに、キャリー ハンドルで Bugaboo Fox やシャーシを絶対に持ち上げないでください。
17. 階段を上り下りする場合や、傾斜が急な場所や不安定な場所を進む場合は、お子様を Bugaboo Fox から降ろしてください。段差を乗り越えるときや、凹凸のある場所を進むときも十分に注意してください。ベビーカーをエスカレーターに乗せないでください。
18. Bugaboo Fox は、お子様 1 人用です。ただし、取扱説明書に従って、オプションの Bugaboo のホイールボードに 2 人目のお子様を乗せて運べるように設計されています。
19. 体重が 20 kg を上回るお子様を Bugaboo のホイールボードに立たせないでください。
20. Bugaboo Fox フレーム (番号 230582 または 230583) は Bugaboo Fox シャーシ (番号 233330 または 233340) でのみ使用してください。Bugaboo Fox 部品またはコンポーネントを認証されていないベビーカーまたは その他の Bugaboo 製品で使用しないでください。
21. 純正の Bugaboo 交換部品や Bugaboo アクセサリー、または Bugaboo が Bugaboo Fox での使用を承認した製品のみを使用してください。Bugaboo が承認していない製品の使用は安全ではありません。
22. ひも類は事故につながる危険性があります。帽子のひもやおしゃぶりのひもなど、ひも状のものをお子様の首の周囲に置かないでください。キャリーコット (または揺りかご部) にひもをつり下げたり、おもちゃをひもで固定したりしないでください。
23. ベビーカーを路上に放置する場合、乳幼児は絶対置き去りにしないこと。

24. ベビーカーは、空車であっても坂の途中、車道に近い歩道上など危険な場所に放置しないこと。
25. Bugaboo Fox またはその部品を炎などの熱源の近くで使用しないでください。Bugaboo Fox を極端な温度にさらすことは避けてください。
26. Bugaboo Fox は、塩水に対する耐性がありません。
27. ラミネート加工された床、パーケットフロア、リノリウム床、カーペット (自然素材のフロア) に、黒いゴム製タイヤの (消えない) 跡が残る可能性があります。このような素材のフロアで使用する場合はお気をつけください。
28. この製品は、ランニングまたはローラー スケートを行いながら使用することはできません。

キャリーコットの制限事項

29. キャリーコットには体重が 9 kg までのお子様を乗せることができます。
30. この製品は、自分で上半身を起こすことができないお子様のみが使用できます。
31. 転落の危険 - お子様が高ハイを始めるか、体重が 9 kg に達した場合 (どちらが先の場合でも)、転落を防止するため、この製品を使用しないでください。
32. 窒息の危険 - 追加したパッドとキャリーコット (または揺りかご部) 側面の隙間で乳幼児の窒息事故が発生したことがあります。柔らかい下地の上には、Bugaboo Fox 用に Bugaboo が提供しているマットレスのみを、付属のシートカバーと通気性に優れた中敷きとともに使用してください。絶対に、枕、掛け布団、または他のマットレスを、追加しないでください。
33. キャリーコットやカーシートは、二輪ポジションでは使用しないでください。
34. 警告: シートが背面の状態では二輪ポジションにしないでください。正しい使用方法ではありません。

シートの制限事項

35. このベビーカーのシートユニットは生後 6 カ月未満のお子様には適しません。
36. 転落の危険 - 転落や滑り落ちによる重大な傷害を避けるため、必ず、5点式ハーネスを正しく使用してください。
37. 絶対に、お子様をシートに立たせないでください。シートベルトを締めていても、お子様が立ち上がる可能性がありますので注意してください。

- 38. 肩ベルトは、乳幼児の体格に合った状態になるよう、調整すること。長すぎる状態（垂れ下がった状態）にしておくと、首に巻き付いたりする危険性があります。
- 39. 二輪ポジションの場合は、必ずリストストラップを使用してください。

キャリアコットまたはシートをシャーシから外して独立使用する場合の制限事項

- 40. シャーシから取り外したシートには、体重が 9 kg までのお子様を乗せることができます。
- 41. お子様が自分で座ることができる場合は、キャリアコットまたはシートをシャーシから取り外して使用しないでください。
- 42. シート／キャリアットはベッドの代わりにはなりません。長時間の睡眠には適さないため、お子様を寝かせる場合は、適切なコットまたはベッドを使用してください。
- 43. 転落の危険 - お子様が動くと、シート／キャリアコットも動く場合があります。カウンター、テーブル、その他の高い場所には、絶対にキャリアを載せないでください。
- 44. 窒息の危険 - シート／キャリアコットは、不安定な場所で転倒する場合があります、お子様が窒息する危険性があります。シート／キャリアコットは、ベッド、ソファ、その他の不安定な場所には絶対に置かないでください。必ず、安定していて水平であり、水などで濡れていない場所で使用してください。
- 45. お子様を自動車で運ぶときの道具として、このシート／キャリアコットを絶対に使用しないでください。
- 46. シート／キャリアコットをスタンド上で使用しないでください。

レインカバー

- 47. 窒息の危険 - サン キャノピーを最大限広げた（ジッパーを開いての使用）状態でレイン カバーを使用しないでください。
- 48. レインカバーを使用中、レインカバーがお子様の顔に接触することがないようにしてください。
- 49. レインカバーを使用しているときは、お子様の状態を頻繁に観察してください。
- 50. レインカバーを長時間続けて使用しないでください。
- 51. 雨が降っていない時はレインカバーを使用しないでください。

さい。また、オーバーヒートの危険があるので気温が高い場合にレインカバーをかけた状態でお子様を放置しないでください。

52. レインカバーを室内で使用しないでください。
53. 暴風下（風力階級8以上）にてレインカバーを使用しないでください。
54. 荒天での使用時はレインカバー下のサンキャノピーを2段階に伸ばした状態で使用ください。
55. メーカーが推奨する製品以外のものに取り付けて使用しないでください。

損傷

パーツに破損や亀裂がある場合、またはパーツが欠落している場合は、Bugaboo Fox を使用しないでください。損傷または摩耗しているパーツは直ちに修理を依頼してください。



カスタマーサービス

お客様からの一般的なご質問に対する答えをBugabooのウェブサイトwww.bugaboo.comに掲載しております。Bugabooは海外サービスチームへのお問い合わせも受け付けております！Bugabooの製品やサービスに関するご質問やご要望、ご意見に対応させていただきます。お客様からのフィードバックはBugaboo製品およびサービスの向上に役立てています。どうぞお気軽にお問い合わせください。

お問い合わせは次の方法で受け付けております。

お電話

+81-367126072

bugaboo.com のお問い合わせフォーム

www.bugaboo.com/support

Eメール

service.jp@bugaboo.com

ツイッター

@Bugaboo



ご意見をお寄せください

バガブーは製品およびユーザーに支えられている企業です。常に製品の向上およびアップデートを欠かさない理由はそこにあります。バガブーは独自のリサーチプログラムを通じて、お客様からのフィードバックやユーザー体験を随時受け付けています。ぜひ皆さまのご参加をお待ちしております。

ご希望のお客様は、bugaboo.com にて登録されたオンラインアカウントのプロフィール設定よりご通知ください。



あなたの旅をシェアしてください

JA

バガブーのベビーカーを使って自由に旅を楽しむご家族を見ることは私たちの喜びです。はじめてのお散歩から遠出まで、バガブーを愛用されるお客様の写真や体験談は私たちに限りない希望を与えてくれます。ぜひ、あなたの旅をソーシャルメディアにてシェアしてください。皆さまからのお便りをお待ちしています。



@bugaboo #bugaboo

The information contained herein is subject to change without notice. Bugaboo International BV shall not be liable for technical errors or omissions contained herein. The purchased product may differ from the product as described in this user guide. Our most recent user guides can be requested at our service departments or at www.bugaboo.com. © 2017 Bugaboo International BV. BUGABOO, BUGABOO CAMELEON, BUGABOO BEE, BUGABOO DONKEY, BUGABOO BUFFALO, RUNNER, BUGABOO FOX, BUGABOO BOXER and the Bugaboo logos are registered trademarks. The Bugaboo® strollers are patented and design protected.



“저는 항상 바퀴에 관심이 많았어요. 바퀴가 있으면 A에서 B지점까지 가볍고 부드럽게 이동하면서 자유를 느낄 수 있죠. 힘을 전혀 들이지 않고 자유롭게 이동하면서 활력을 느끼고, 행복을 느끼고, 어디든지 갈 수 있다는 자율성을 느낄 수 있습니다.”

— 맥스 바렌브뤼흐, 부가부 공동 창업자 & 디자인 총괄

부가부 폭스를 구매해 주셔서 감사합니다. 부가부 스트롤러는 내구성이 우수한 소재와 패브릭으로 제작되었으며 모듈 형태로 디자인되었기 때문에 관리하기가 편합니다. 그래서 새 제품이든 중고 제품이든 상관없이 부가부 스트롤러를 구입하는 것은 올바른 투자라고 할 수 있습니다.

Bugaboo Fox는 완벽한 라이프 스타일을 추구합니다. 야외 활동, 여행 및 쇼핑이 더 쉽고 편리해 집니다. 아주 가볍게 밀립니다 - 그냥 걷기만 하세요. 도심속의 포장도로부터 눈 덮힌 트레일까지 이 스트롤러만 있으면 모두 문제없습니다 - 앞선 기술로 만든 전륜 서스펜션과 대형 타이어가 도로 표면 상태와 상관없이 매끄럽고 안정된 승차감을 보장합니다. 사용이 편리한 언더시트 바스켓에는 필요한 모든 것을 담을 수 있을 만큼 활용도가 높습니다. 초경량 프레임과 쉽게 접을 수 있는 폴딩을 사용해 스트롤러를 집이나 자동차로 쉽게 옮길 수 있으며, 작은 공간만 있어도 편리하게 보관할 수 있습니다. Bugaboo Fox는 품질, 외관 또는 편리함에 있어 타의 추종을 불허하는 제품입니다.

이 사용자 가이드를 읽는 고객분들은 양방향 전환, 각도 조절 기능이 있는 시트, 부드러운 레더룩 손잡이가 달린 높이 조절 가능 핸들 바, 컴팩트한 접이 기능 등 Bugaboo Fox의 다양한 기능을 이해하는데 특히 주의를 기울이시기 바랍니다. Bugaboo Fox를 효과적으로 사용하고, 부모와 자녀가 안락함을 누릴 수 있는 필요충분 조건이기 때문입니다.

Bugaboo Fox의 기능 및 조립방법은 이 사용자 가이드에 자세히 안내되어 있으며, 설명서에는 또한 관리 및 유지 보수 요령과 스트롤러를 안전하게 사용하는 방법과 같은 중요한 정보도 포함되어 있습니다. 사용 전에 이 지침을 주의 깊게 읽고 나중에 참고 할 수 있도록 잘 보관하도록 하시기 바랍니다. 궁금한 점이 있거나 도움이 필요하시면 고객 서비스 팀에 연락하십시오. 친절히 안내해 드리겠습니다. 사용자 가이드 안에 서비스 팀 연락처 세부 정보가 들어 있습니다.

Bugaboo가 전합니다:
가족과 함께 여행의
즐거움을 누리세요!



여행의 즐거움, 함께 하면 두배가 됩니다



@teresalobarregui @aarikalee @thereal_littlebirdsmama @pobke @therealtumi @natalykuravova



청소 및 유지 보수 요령

청소 전에는 항상 패브릭 레이블의 세탁 지침을 참조하시기 바랍니다.

KO

배시넷 및 배시넷 커버. Bugaboo Fox 배시넷 패브릭은 분리 가능하며 기계세탁할 수 있습니다. 세탁 전 보강재, 우드 보드 등 부속물을 배시넷 패브릭에서 제거하십시오.

시트. The Bugaboo Fox 시트 패브릭은 분리 가능하며 세탁기로 빨 수 있습니다. 세탁하기 전에 시트 패브릭 안의 폼을 꺼내야 합니다. 폼은 젖은 천으로 청소할 수 있습니다. 청소 후 시트 패브릭과 Bugaboo Fox을 다시 재조립하기 전에 폼을 시트 패브릭에 넣으셔야 합니다. 폼 없이는 시트를 사용하지 마십시오.

매트리스. Bugaboo Fox 매트리스 커버와 매트리스 '에어 폼 매트(aerated inlay)'는 분리 가능하며 세탁기로 빨 수 있습니다. 에어 폼 매트리스 내부에 폼과 함께 넣어 있으며 매트리스 커버를 벗기면 함께 분리됩니다. 매트리스 폼은 젖은 천으로 가볍게 닦아낼 수 있습니다. 세탁 후에는 모든 매트리스 부품들이 잘 말랐는지, 원래 위치에 놓였는지 확인하십시오. 에어 폼 매트는 홈 매트리스 위에 올려 놓여져야 합니다. 지시 사항을 참고하십시오. 에어 폼 매트 없이 매트리스를 사용하지 마십시오.

캐노피. Bugaboo Fox 썬 캐노피는 분리 가능하며 세탁기로 빨 수 있습니다.

언더시트 바스켓. Bugaboo Fox 언더시트 바스켓은 세탁할 수 없지만 젖은 천으로 깨끗하게 닦을 수 있습니다.

그립. 그립은 세탁 할 수 없지만 젖은 헝겊으로 닦을 수 있습니다.

새시. 새시는 부드러운 수건과 따뜻한 물로 닦아내고 마른 천으로 물기를 닦아 냅니다. 또 부드러운 브리시를 사용하여 새시의 메커니즘 및 슬라이딩 튜브에 묻은 모래와 이물질을 청소합니다. 슬라이딩 조인트 부분 청소에 유의하십시오.

바퀴. 주기적으로 새시에서 바퀴를 분리하여 바퀴의 내부 축에 쌓여있는 먼지나 모래를 털어 내십시오. 휠 베어링이 물에 잠겨서는 안됩니다. 브리시와 물을 사용하여 바퀴의 먼지를 닦아줍니다.

레인커버. 물걸레로 닦아내기만 하십시오.

습기. Bugaboo Fox 와 액세서리는 건조한 곳에 보관해야 하며 곰팡이가 생기지 않도록 접지 말고 펼쳐놓은 상태에서 말려야 합니다.



제조업체 보증

(아시아 국가에만 해당)

제조업체인 Bugaboo International BV(이하 "Bugaboo")는 암스테르담에 본사를 두고 있으며 다음과 같은 조건 하에 Bugaboo 유모차(이하 "제품") 제품을

보증합니다. 제조업체의 보증 기간은 판매 영수증에 기재된 구매일로부터 24개월입니다. 고객이 교체 부품이나 제품, 또는 수리 제품을 수령하는 경우, 보증 기간은 원래 구매일로부터 남은 보증 기간이 적용됩니다.

1. 본 제조업체 보증은 제품을 구매한 지역(미국 및 캐나다 또는 유럽, 러시아, 오스트레일리아 및 뉴질랜드 또는 아시아)에만 적용됩니다. Bugaboo는 제품이 판매된 지역에 적용되는 법적 조항 및/또는 정부 규정한 준수함을 보증합니다. Bugaboo는 이러한 특정 지역에 대한 다른 제조업체의 보증을 적용할 수 있는 권리를 보유합니다.
2. 제조업체의 보증은 Bugaboo에서 제품의 교체 또는 반품이 필요하다고 판단하지 않을 경우 수리할 수 있는 권리를 제공합니다. 수리가 제조업체의 보증으로 보상되는 한 Bugaboo에서 소매업자(이하: "소매업자")로부터 받고 보내는 운송 비용과 위험을 부담합니다.
3. 본 제조업체 보증에 의거하여 손해배상을 제기하려면 Bugaboo에 다음을 제공해야 합니다:
 - 구매일이 기재된 구매 영수증 사본
 - 불만사항에 대한 명료한 설명
 - 결함 제품 및/또는 결함 부품 또는 제품의 사진
4. 제조업체의 보증은 양도할 수 없고 따라서 최초 소유주에 의해서만 제기될 수 있습니다.
5. 제조업체의 보증은 예를 들어 귀하가 소매업자에게 결함의 책임을 묻는 권리가 있는 법적 권리에 영향을 미치지 못합니다.

제조업체의 보증에서 무엇을 보상합니까?

- 제조업체의 보증은 제품에 관해 적용되며 다음을 보상합니다:
- 새시, 프레임, 바퀴에서의 모든 제조상 결함;
- 어댑터에서의 모든 제조상 결함(프레임 및 카시트 어댑터);
- 지퍼;
- Bugaboo 유모차의 모든 벨트 부품;
- 커버의 이음매;
- 자력 접착 스트랩;
- 염색 견뢰도

다음과 같은 경우 제조업체의 보증은 효력을 상실합니다:

- 사용자가 사전에 Bugaboo 또는 소매업자로부터 서면 승인을 받지 않고, 직접 개조 또는 수리하거나 이를 의뢰한 경우
- 태만이나 사고 및/또는 사용자 가이드와 다르게 사용하거나 관리함으로 인해 발생한 결함
- 제품 번호가 손상되었거나 제거된 경우
- 일반적인 마모와 파열로 발생한 제품 손상
- 잘못된 장착 또는 제품과 호환되지 않는 타사 부품의 설치
- 우연적이거나 비의도적인 손상, 비정상적인 사용 또는 충분하지 않은 관리
- 잘못된 보관/제품 관리
- 제품의 일상적인 정상 사용으로 발생한 핸들바 또는 커버의 손상
- 타이어의 펑크 또는 파열
- 잘못된 사용 또는 사용자 가이드 미준수로 발생한 손상
- 자격이 없는 자가 수행한 수리 또는 잘못된 제품 분해로 인해 발생한 손상
- 운반 중 손상(항공 운송 또는 다른 종류의 운송 도중): 항공사(또는 기타 운송업자)에 선적한 후 Bugaboo 제품을 세심하게 검사하고 손상이 있는 경우 운송업자에 즉시 문제를 제기하십시오

- 크기, 무게, 기능, 색상 또는 디자인의 관점에서 제품에 대한 고객의 불만족

중요 사항

본 제품에 대한 제조업체의 보증 기간은 판매 영수증에 기재된 구매일로부터 24개월입니다. 판매 영수증을 안전한 곳에 보관하고 사본을 만들어 두십시오. 본 제조업체 보증에 의거하여 손해배상을 제기할 경우 먼저 제품을 구매한 소매업자에 연락해야 합니다. 소매업자가 결함을 수리할 수 없거나 Bugaboo가 소매업자인 경우, service.asia@bugaboo.com 로 이메일을 보내거나 +86 (0) 21 60293810으로 전화를 걸어 Bugaboo에 연락할 수 있습니다. 제조업체의 보증 기간을 경과하여 발생한 불만사항에 대해서도 판매자에게 연락하거나 당사 서비스 센터 중 하나로 연락할 수 있습니다. www.bugaboo.com/store-locator(선택 메뉴에서 서비스 센터를 선택합니다)에서 서비스 센터의 최신 목록을 확인할 수 있습니다.

Bugaboo는 이러한 제조업체의 보증 조건을 개정할 수 있는 권리를 보유합니다. 당사의 웹사이트 www.bugaboo.com/warranty 에서 제조업체의 최신 보증 조항을 확인할 수 있습니다.

교체 가능한 부품

당사는 고품질과 표준에 입각한 제품을 만들고 있다는 데 자부심을 가집니다. 이는 Bugaboo와 관련하여 Bugaboo 정품 부품 또는 Bugaboo에서 승인한 부품만 사용해 왔기 때문입니다. Bugaboo 유모차 부품을 교체해야 할 경우 소매업자에 연락하거나 www.bugaboo.com/store-locator 을 방문하여 가까운 소매업자가 광범위하게 수록된 목록을 확인하십시오. www.bugaboo.com/strollers/parts에서 교체 가능한 부품을 직접 구입할 수도 있습니다.



제품 등록

제품을 www.bugaboo.com/my-account를 통해 등록하면 Bugaboo 제품과 관련된 안전 공지 또는 제품 업그레이드에 대한 정보를 계속 받을 수 있습니다.

구입 후 3개월 이내에 제품을 등록하면 추가 보증을 제공합니다. 웹사이트에서 쉽게 등록 할 수 있습니다. 자세한 정보는 www.bugaboo.com/extra-warranty 에서 확인하십시오. 등록을 해두면 서비스팀과 연락 할 때 프로세스 속도를 향상시킵니다. 참고 : 보증 클레임을 위해서는 구매 증빙 서류가 필요합니다.



유용한 안전 정보 및 경고

중요 — 사용 전에 이 지침을 주의 깊게 읽고 나중에 참조 할 수 있도록 잘 보관하십시오. 위험한 상황을 피하기 위해 잠시 시간을 내어 아래 정보를 읽어 두시기 바랍니다.

Bugaboo Fox 는 다음을 준수합니다:
안전확인 안전기준 부속서 13, 유모차 (

산업통상자원부 고시 제2015-0108호 (2015.6.4).

스트롤러 근처의 어린이

1. 절대 아이를 혼자 내버려 두지 마십시오.
2. 여러분의 자녀가 Bugaboo Fox 를 가지고 놀도록 하지 마십시오.
3. 스트롤러를 접거나 펼칠 때 부상을 방지하려면 자녀가 멀리 있도록 하십시오.
4. 배시넷 근처에서 어린이가 놀지 못하게 하십시오.
5. 카시트를 장착 할 때 어댑터 인터페이스에서 어린이 및 부속 장치를 멀리하십시오.
6. 스트롤러를 사용하지 않을 때에는 어린이 및 유아가 유모차를 조작하거나 스트롤러에 접촉하지 않도록 보관할 것.

KO

사용 전

7. 손잡이나 요람/아기 침대의 바닥에 손상 부위나 마모 부위가 있는지 정기적으로 점검하십시오.
8. 사용하기 전에 배시넷 또는 좌석 장치 또는 카시트 부착 장치가 올바르게 연결되었는지 확인하십시오.
9. 사용 전 모든 잠금 장치가 잠겨 있는지 확인하고 자녀를 스트롤러에 태우거나 내릴 때 항상 브레이크를 사용하십시오.
10. Bugaboo 콤포트 휠보드 사용 전에 결합상태가 올바른지 미리 확인하셔야 합니다.
11. 배시넷을 운반하거나 들어 올리기 전에 핸들이 올바른 위치에 있는지 확인하십시오.
12. 사용 전에 각 벨트가 올바르게 작동하고 핸들바가 잠겨 있는지 먼저 확인하십시오.

사용 제한 제품 일반

13. Bugaboo Fox 는 0~36개월(17kg / 37.5lbs)의 유아에게 적합합니다.
14. 언더시트 바스켓의 최대 중량은 10kg(22lbs) / 35 l입니다.
15. Bugaboo의 권장 최대 무게를 초과하거나 포장 운반용 액세서리가 제품에 추가되면 유모차 상태가 불안정해 질 수 있습니다.
16. 배시넷이나 시트에 유아가 타고 있는 상태에서 핸들을 들어올려 Bugaboo Fox의 본체를 들어 올리지 마십시오.

17. 계단을 오르 내릴 때, 경사진 곳에서, 지형지물이 불안정한 상황에서는 Bugaboo Fox에 유아를 태우지 마십시오. 굴곡진 커브길 또는 표면이 고르지 않은 곳에서는 특히 더 주의하셔야 합니다. 스트롤러를 가지고 에스컬레이터를 타서는 안됩니다.
18. Bugaboo Fox 는 어린이 한 명만 타도록 디자인되었습니다. 사용자 가이드에 따르면, Bugaboo 휠 보드를 옵션으로 추가하면 어린이들 한 명 더 태울 수 있습니다.
19. Bugaboo 컴포트 휠보드에 20kg(44lbs) 보다 무거운 어린이를 세우지 마십시오.
20. Bugaboo Fox 프레임(번호 230582 또는 230583)은 반드시 Bugaboo Fox 새시(번호 233330 또는 233340)와 함께 사용해야 합니다. Bugaboo Fox 부품을 승인 받지 못한 타사 유모차나 다른 Bugaboo 제품에 사용하지 마십시오.
21. Bugaboo Fox와 함께 사용하는 제품은 반드시 정품 Bugaboo 교체 부품, Bugaboo 액세서리, 또는 Bugaboo 가 승인 한 제품이어야 합니다. Bugaboo가 승인하지 않은 제품을 사용하는 것은 안전하지 않습니다.
22. 끈이 유아의 목을 조를 수 있습니다! 후드 끈, 공갈 젓꼭지 끈 등이 유아의 목에 감기지 않도록 근처에 두지 마십시오. 배시넷에 끈을 달거나 인형에 끈을 달아 부착하는 것은 매우 위험한 일입니다.
23. Bugaboo Fox 주위에 화기 또는 기타 열원이 있으면 위험합니다. Bugaboo Fox가 너무 뜨겁거나 너무 차가운 곳에 놓이지 않도록 주의하십시오.
24. Bugaboo Fox는 바닷물에 취약합니다.
25. 합성 라미네이트, 나무 바닥, 리놀륨 및 카펫 (유기 표면 바닥)과 같은 바닥에서는 검정색 타이어가 영구적인 흔적을 남길 수 있습니다. 앞에 언급 한 바와 같은 바닥의 실내 사용에 특히 주의하시기 바랍니다.
26. 이 제품은 조깅이나 스케이트 타기용으로 적합하지 않습니다.

배시넷 사용시 주의할 점

27. 배시넷 장착 유모차: 신생아부터 혼자서 앉거나 일어 설수 없는(약 만 6개월 미만)유아, 연속사용은 1시간 이내가 바람직합니다.
28. 배시넷을 사용할 수 있는 어린이의 최대 무게는 9kg(20lbs)입니다.
29. 이 제품은 도움없이 앉을 수 없는 어린이에게만 적합함을 명심하시기 바랍니다.

30. 낙상 위험 - 낙상을 방지하기 위해 유아의 손과 무릎이 밖으로 나오거나 9kg(20lbs) 이상의 체중에서 이 제품을 사용하지 마십시오.
31. 질식 위험 - 침구에는 Bugaboo Fox가 제공한 시트 커버 및 통풍이 가능한 내피가 포함된 매트리스만 사용하십시오. 베개, 컴퓨터, 또는 다른 패딩용 매트리스를 절대로 추가하지 마십시오.
32. 두 바퀴 포지션에서 배시넷이나 카시트를 사용하지 마십시오.
33. 배시넷을 절대 스탠드에 올려 놓고 사용하지 마십시오.

시트 사용시 주의할 점

34. B형 : 만 6개월 이상, 몸무게 15 kg 이하(약 36개월 까지)의 유아, 연속사용은 1시간이내가 바람직합니다.
35. 이 유모차 좌석은 만 6개월 미만의 유아에게 적합하지 않습니다.
36. 부상 위험 - 심각한 부상을 입거나 밖으로 미끄러지는 것을 피하기 위해 항상 안전벨트를 착용하십시오.
37. 시트에서 유아가 일어서지 않도록 주의하십시오. 안전 벨트가 착용 되어 있는 상태에서 유아가 일어 서기 때문에 조심하십시오.
38. 스트롤러에 타고 있는 유아가 몸을 지나치게 어깨쪽이나 좌우 혹은 전후로 움직이면 무게 중심이 달라져서 유모차가 전복될 염려가 있습니다.
39. 두 바퀴 포지션에 있을 때는 항상 손목 스트랩을 사용하십시오.
40. 경고: 두 바퀴 포지션에서는, 시트를 스트롤러 진행 방향으로 사용하지 마십시오. 올바른 사용법이 아닙니다.

배시넷이나 시트를 새시에서 분리 사용

41. 새시에서 독립적으로 분리 사용할 때, 시트에 앉은 유아의 최대 몸무게는 9kg(20lbs)입니다.
42. 자녀가 도움없이 혼자서 앉을 수 있으면 새시에서 배시넷 또는 시트를 분리 사용하지 마십시오.
43. 시트는 침대 대신이 아닙니다. 시트는 장기간의 수면을 목적으로 하지 않습니다. 자녀가 잠을 잘 때는 적절한 유아용 침대를 사용해야 합니다.
44. 낙상 위험 - 유아의 움직임으로 배시넷이 움직일 수 있습니다. 배시넷을 테이블 위 등 높은 곳에 절대 올려 놓지 마십시오.

45. 질식 위험 - 배시넷의 부드러운 표면이 어린이 위로 넘어져 어린이를 질식시킬 수 있습니다. 침대, 소파 또는 기타 부드러운 표면 위에 배시넷을 놔두지 마십시오. 단단하고 평평하고 건조한 곳에만 놔둬야 합니다.
46. 배시넷을 절대로 자동차로 유아를 운반하는 수단으로 사용하지 마십시오.
47. 배시넷을 절대로 세워서 사용하지 마십시오.

레인커버

48. 질식 위험 - 레인커버와 함께 펼친 상태로 썬 캐노피를 사용하지 마십시오.
49. 레인 커버를 사용할때는 어린이 얼굴에 닿지 않게 조심하십시오.
50. 레인 커버를 사용할때는 자녀의 상태를 자주 확인하시는 것이 좋습니다.
51. 비가 끊임없이 내리는 우기에는 레인 커버를 사용하지 마십시오.
52. 비가 오지 않을 때 야외에서 레인커버를 사용하지 마시고 날씨가 화창할 때는 과열의 위험이 있으므로 자녀를 레인커버 아래 눕혀두지 마십시오.
53. 레인커버를 실내에서 사용하지 마십시오.
54. 바람이 심할 때(풍속 8 이상) 레인커버를 사용하지 마십시오.
55. 비바람이 몰아치는 날씨에는 썬 캐노피를 레인커버 아래 두 번째 위치로 사용하십시오.
56. 제조업체에서 권장하는 제품이 아닌 다른 제품과 함께 사용하지 마십시오.

손상

부품이 파손되었거나 찢어 졌거나 누락 된 경우 Bugaboo Fox 를 사용하지 마십시오. 손상되거나 마모된 부품은 즉시 고쳐야 합니다.



고객 서비스

질문이 있는 경우 회사 웹 사이트 www.bugaboo.com 에서 해답을 찾을 수 있습니다. 국제 서비스팀과도 언제든지 연락할 수 있습니다. 우리의 제품 및 서비스와 관련하여 발생할 수 있는 의문 사항, 우려 사항 또는 의견에 언제든지 답변해 드리겠습니다. 주저하지 마시고 연락하십시오. 여러분의 의견은 제품과 서비스를 개선하는 데 큰 도움이 됩니다.

원하는 연락 방법을 선택하십시오.

전화
+82 1577-0680 (내선 1번)

bugaboo.com에서 문의 양식 받기
www.bugaboo.com/support

이메일
service.kr@bugaboo.com

Twitter
@Bugaboo



의견을 나눠주세요

Bugaboo의, 제품과 사용자는 가장 중요한 핵심 가치입니다. 따라서 우리는 지속적으로 제품을 업데이트하고 개선하고 있으며 항상 리서치 프로그램을 통해 피드백과 사용자 경험을 수집하고 있습니다. 여러분의 의견과 피드백에 미리 감사합니다. 설문조사와 의견 개진에 참여를 원하시면 bugaboo.com 의 온라인 계정 프로필 설정을 통해 저희에게 알려주실 수 있습니다.



여행의 즐거움, 부가부와 함께 하면 두배가 됩니다

우리 스트roller로 인생을 즐기는 가족의 모습을 보는 것은 기쁨입니다. 아기의 첫 걸음부터 첫 번째 큰 모험에 이르기까지, 부가부 사용자들의 사진과 이야기에서 끊임없이 영감을 얻습니다. 소셜 네트워크를 통해 여행의 즐거움을 나눠주세요. 부가부와 함께 하면 여행의 기쁨은 두배가 됩니다.



@bugaboo #bugaboo

여기에 포함된 정보는 사전 통보없이 변경 될 수 있습니다. Bugaboo International BV는 여기에 포함된 기술적 오류 또는 누락에 대해 책임지지 않습니다. 구입한 제품은 이 사용자가이드에 설명된 제품과 다를 수 있습니다. 가장 최신 사용자가이드는 서비스 부서 또는 www.bugaboo.com에 요청할 수 있습니다. © 2017 Bugaboo International BV. BUGABOO, BUGABOO CAMELEON, BUGABOO BEE, BUGABOO DONKEY, BUGABOO BUFFALO, RUNNER, BUGABOO FOX, BUGABOO BOXER 및 Bugaboo 로고는 등록 상표입니다. Bugaboo® 스트roller는 특허를 받았으며 디자인은 보호됩니다.

KO



“我对旋转中的轮子一直情有独钟。通过无摩擦的滑行，轮子让您自由、顺畅地从此地到达彼地。这种无拘无束的轻松感带给你彻彻底底的自由，让您倍感精神抖擞、快乐满怀，赋予您探索前行的动力。”

— Max Barenbrug, Bugaboo 联合创始人兼首席设计官

Bugaboo Fox をご購入いただきましてありがとうございます。**Bugaboo**のベビーカーは丈夫で長持ちする素材を使用しているため、優れたコストパフォーマンスを誇ります。いくつもの旅を重ねて年季の入った**Bugaboo**を見かけることは、この上ない私たちの喜びです。これまで**Bugaboo**製品が世代を超えて受け継がれてきたのは、お客様に認められた品質の証でもあります。

Bugaboo Fox はあなたのライフスタイル全体を視野に入れています。外出、旅行、ショッピングなどを気軽に、いつでもスムーズに楽しめるようにサポートします。そして、軽々と押して歩くことができます。このベビーカーなら、街中から舗装されていない雪道まで、どこへでも出かけられます。進化した全輪に取り付けられたサスペンションと大きなタイヤによって、どんな路面でも、あなたもお子様も、安定して進むことができます。出し入れが簡単なアンダーシートバスケットには、必要なものをすべて入れて持っていくことができます。超軽量フレームとシームレスな折りたたみは、ベビーカーを家や車に持ち込みやすくします。また、超コンパクト折りたたみ機能を使えば、邪魔にならずに収納できます。**Bugaboo Fox** は品質、見た目、快適さのどれについても妥協していません。

このユーザーガイドを読む際には、背もたれの角度調節ができるリバーシブルシート、柔らかなレザーライクのグリップが付いた調節可能なハンドルバー、コンパクトな折りたたみ式をはじめ、**Bugaboo Fox** に搭載されるすべての機能にご注目ください。**Bugaboo Fox**を最大限に活用することにより、ご家族全員が安心して楽しめる旅をお約束します。

Bugaboo Fox の機能および組み立て方法は、このユーザーガイドに含まれる図面にて説明しています。ユーザーガイドにはケア&メンテナンスに関するヒントやベビーカーの安全な使用方法など、その他の重要情報も掲載されています。ベビーカーを使用する前にユーザーガイドの情報をすべて確認し、忘れないように保管してください。ご質問またはご要望がございましたら、お気軽に**Bugaboo**までお問い合わせください。**Bugaboo**のサービスチームが対応させていただきます。サービスチームのお問い合わせ情報は、この先に掲載されています。

Bugabooからのメッセージ：ご家族と自由に旅する毎日を満喫してください！



あなたの旅をシェアしてください     



@teresalobarregui @aarikalee @thereal_littlebirdsmama @pobke @therealtumi @natalykuravova



清洁和维护提示

每次清洁之前，请务必查看布质标签上的清洁说明。

提篮和脚罩. Bugaboo Fox 提篮布是可拆卸、可机洗的。

在清洗之前，先将加强杆从提篮布上取出。

座椅. Bugaboo Fox 座布是可拆卸、可机洗的。在清洗之前，应先取下座布内的泡棉。座布内的泡棉可用湿布清洁。在清洗之后、将座布重新安装到 Bugaboo Fox 上之前，请将泡棉放回座布内。请勿使用没有放入泡棉的座椅。

睡垫. Bugaboo Fox 睡垫外套和睡垫的充气外套都是可拆卸、可机洗的。充气外套置于睡垫泡棉外层，将睡垫外套拆下即可取出充气外套。睡垫泡棉可用湿布清洁。在清洗之后，请确保所有睡垫部件都已干燥并放回原位。充气外套应置于睡垫泡棉的外层，请参看指导图。请勿使用未套上充气外套的睡垫。

遮阳篷. Bugaboo Fox 遮阳篷是可拆卸、可机洗的。

座椅下购物篮和侧行李篮. Bugaboo Fox 侧行李篮和座椅下购物篮是不可清洗的，但可以用湿布擦净。侧行李篮外套是可拆卸、可机洗的。

把套. 把套是不可以清洗的，但可以用湿布擦净。

车架. 用柔软的毛巾和温水清洁车架，用干布擦掉残余的水分。用柔软的刷子清理装置上的泥沙和车架的滑动管。刷的时候请小心避开滑动接合处。

轮子. 定期拆下车架的轮子，用刷子清理掉轮子内轴的泥沙。请勿将轮轴浸在水中。用刷子和水清理掉轮子上的污垢。

雨罩. 只可用湿布清洁。

潮湿情况. 将您的 Bugaboo Fox 及其配件存放在干燥处，让它们在不折叠的状态下自然晾干，以免发霉。



制造商保修条款

(仅限亚洲地区)

制造商 Bugaboo International BV (其总部位于阿姆斯特丹，以下简称“Bugaboo”) 为 Bugaboo 儿童推车 (以下简称“产品”) 提供保修服务，具体条件如下：

1. 制造商保修期自销售收据上所显示的购买日期起算，为期 24 个月。更换的部件、产品或经过维修的产品的保修期为原始产品保修期的剩余期限。
2. 本制造商保修条款仅在产品的购买地区适用。Bugaboo 仅保证产品符合产品销售地区的适用法律法规和/或政府规定。Bugaboo 保留对特定地区适用不同的制造商保修条款的权利。
3. 除非 Bugaboo 认为有必要更换或退回产品，否则制造商保修条款提

供的是要求修理产品的权利。如果修理在制造商保修条款所涵盖的范围之内，Bugaboo 将承担从向您出售产品的零售商（以下称为“零售商”）处取回产品以及将产品运送至零售商处的往返运费和风险。

4. 如需根据本制造商保修条款申请保修，您必须向 Bugaboo 提供以下资料：
 - 标有购买日期的购买收据；
 - 要求保修的具体原因；
 - 存在缺陷的产品或者部件的照片
5. 制造商保修条款不可转让，因此只有第一任所有者可以根据制造商保修条款要求保修。
6. 制造商保修条款不影响您可能享有的任何法定权利，例如：要求零售商对缺陷承担责任的权力。

制造商保修条款中涵盖哪些项目？

- 制造商保修条款适用于产品，涵盖以下项目：
- 车架、提篮和轮子的所有制造缺陷；
- 适配器（提篮和儿童汽车安全座椅适配器）的所有制造缺陷；
- 拉链；
- Bugaboo 儿童推车安全带的所有部件；
- 外罩接缝；
- 粘扣带；
- 色牢度

制造商保修条款不适用于以下情形：

- 在未经 Bugaboo 或零售商书面许可的情况下自行或安排别人对产品进行改装或修理。
- 由于疏忽或意外和/或未按照说明书进行使用或维护而导致的缺陷。
- 系列号已经损坏或已被撕除。
- 正常磨损和拉扯导致的产品损坏。
- 错误地连接或安装与产品不兼容的第三方部件。
- 由意外或过失导致的损坏、非正常使用或疏于保养。
- 存放不当或产品保养不当。
- 因产品的日常使用而导致的推杆或车身衬里损坏。
- 轮胎穿孔或戳破。
- 因使用不当或未遵守说明书而导致的损坏。
- 因未经授权的人员进行维修或产品拆卸不当而导致的损坏。
- 运输损坏（在航空运输或以其他方式进行运输的过程中）：收到航空公司（或其他承运商）运输的产品后，应仔细检查您的 Bugaboo 产品，如有任何损坏，请立即向承运商提起索赔。
- 顾客对产品的大小、重量、功能、颜色或设计不满意。

重要说明

本产品的制造商保修期自销售收据上显示的购买日期起算，为期 24 个月。请复印一份销售收据，并将销售收据妥善保存在安全的地方。如需根据本制造商保修条款申请保修，须先联系您的零售商。如果零售商无法修理产品缺陷或者您是直接从 Bugaboo 处购买的产品，您可以发送电子邮件至 service.asia@bugaboo.com 或致电客服电话 4006 153516。若要求保修的时间已经超出制造商保修期，也须先联系您的销售商，或者联系我们的某个服务中心。您可以访问 www.bugaboo.com/store-locator（在选择菜单中选择“服务中心”），查看最新的服务中心列表。

Bugaboo 保留修订本制造商保修条款的权利。您可以访问我们的网站：www.bugaboo.com/warranty，查看最新的制造商保修条款。

可更换部件

我们一向以最高的质量水平和标准制造产品，因此，Bugaboo 儿童推车仅可使用经过 Bugaboo 许可的 Bugaboo 原装部件。如需更换 Bugaboo 儿童推车的部件，您可以联系您的零售商。请访问 www.bugaboo.com/store-locator，获取您附近的零售商的详尽列表。您也可以访问 www.bugaboo.com/strollers/parts，直接购买可用部件。



注册产品

在 www.bugaboo.com/my-account 或者微信公众号（Bugaboo官方账号）上注册您的产品后，您可以及时了解与您的 Bugaboo 产品有关的安全公告或产品升级。

如果您在购买后 3 个月内注册您的产品，我们会提供额外的保修服务。访问我们的网站即可轻松注册。有关详细信息，请访问 www.bugaboo.com/my-account 或者微信公众号（Bugaboo官方账号）。进行注册后，您也可以更快捷地与服务团队联系。但请注意：如需申请保修，您仍然需要提供购买证明。



实用安全信息和警告

重要说明 - 使用前，请先仔细阅读这些说明，并将其妥善保存，以供日后参考。为了避免陷入危险情况，请花一些时间阅读以下信息。

当儿童在儿童推车附近时

1. 请务必时刻照顾好您的孩子。
2. 切勿让您的孩子将 Bugaboo Fox 用作玩具玩耍。
3. 为了避免受伤，在折叠/展开和调整本产品时，请务必让您的孩子远离本产品。
4. 切勿让其他无人照看的儿童在提篮周围玩耍。
5. 安装儿童汽车安全座椅时，应确保儿童及其肢体远离适配器接口。

使用前

6. 定期检查提手和提篮/婴儿床的底部，看是否有任何损坏或磨损。
7. 使用前应检查提篮、座椅、及儿童汽车安全座椅搭接装置是否安装正确。
8. 使用前，应确保所有锁定装置均已锁闭；每次将

您的孩子抱上去或抱下来之前，应先刹车。

9. 使用时注意：使用前，请确保舒适儿童踏板已正确安装。
10. 拿取或提起提篮之前，应确保提篮把手位于正确的使用位置。
11. 每次使用前，应确保安全带能够正常工作，且推车扶手已锁定。

使用限制

产品通用使用限制

12. Bugaboo Fox 适合 0-48 个月 (22 公斤) 的儿童使用。
13. 购物袋的最大载重量为 10 公斤/35 升。
14. 超过 Bugaboo 的任何建议载重量，或者使用产品运载装有物品的包裹，可能会造成不平稳的危险状况。
15. 在把手上放置任何负载会影响车辆的稳定性。
16. 当您的孩子躺在或坐在提篮或座椅上时，请勿使用提篮把手提起 Bugaboo Fox 和车架。
17. 上下楼梯以及周围环境陡峭或不平稳时，请将您的孩子从 Bugaboo Fox 中抱出来。此外，上下台阶或者在其他不平路面上行走时，应格外小心。请勿推着儿童推车乘坐电动扶梯。
18. Bugaboo Fox 仅可容纳一名儿童。如果另外安装了 Bugaboo 儿童踏板，儿童踏板上还可容纳一名儿童，具体遵照使用说明。
19. 请勿让体重超过 20 公斤的儿童站在 Bugaboo 儿童踏板上。
20. Bugaboo Fox 支架 (编号 230582 或 230583) 只可用于 Bugaboo Fox 车架 (编号 233330 或 233340)。切勿把 Bugaboo Fox 的零件或组件用于任何未经批准的童车或任何其他 Bugaboo 产品。
21. Bugaboo Fox 仅可使用 Bugaboo 原装更换零件和 Bugaboo 配件或经 Bugaboo 许可的产品。使用未经 Bugaboo 许可的产品会造成危险。
22. 绳子可能会引发绞勒危险！请勿在儿童颈部的周围放置带有绳子的物品 (例如帽绳或奶嘴绳)。请勿将绳子悬挂在提篮或摇篮上方或使用绳子系挂玩具。
23. 请勿在明火或其他热源附近使用 Bugaboo Fox 或其任何组件。避免将 Bugaboo Fox 暴露在高温环境之中。
24. Bugaboo Fox 不耐盐水。
25. 在层压合成地板、木地板、油毡和地毯 (有机表面地板) 等地面上，橡胶黑色轮胎可能会留下永久性印记。在上述室内地板上，我们建议谨慎使用。

26. 不得推着本产品奔跑，亦不得使用本产品进行滑行运动。

适用于提篮的使用限制

- 27. 提篮最高可承载体重为 9 公斤的儿童。
- 28. 本产品仅适合无法独立坐立的儿童。
- 29. 跌落危险 - 为了避免跌落，在婴儿学会用手脚爬行或体重达到 9 公斤后（以率先满足的条件为准），请勿再使用本产品。
- 30. 窒息危险 - 过厚的睡垫与提篮/摇篮侧壁之间的空隙可引发婴儿窒息事件。在柔软床品上，请仅使用 Bugaboo 为 Bugaboo Fox 提供的睡垫，包括床套和充气外套。请勿添加枕头、棉被或额外铺置一层睡垫。
- 31. 处于沙滩模式时，请勿使用提篮或儿童汽车安全座椅。

适用于座椅的使用限制

- 32. 座椅不适合 6 个月以下的宝宝。
- 33. 跌落危险 - 须避免因跌落或滑出座椅而导致受伤。应始终使用完整的安全带系统。
- 34. 切勿让您的孩子站在座椅上。即使系上了安全带，您的孩子也能够站起来，所以应时刻注意。
- 35. 处于沙滩模式时，应始终使用手把织带。
- 36. 注意：两轮模式时请勿将座椅面向世界。这是一个错误的使用方式。

将提篮或座椅从车架上拆下来使用

- 37. 将座椅从车架上拆下来使用时，其最大载重量为 9 公斤。
- 38. 在您的孩子能够独立坐立之后，不得再将提篮或座椅从车架上拆下来使用。
- 39. 座椅无法替代婴儿床或普通床。不应让儿童在座椅上久睡。如果您的孩子需要睡觉，请将其放在合适的婴儿床或普通床上面。
- 40. 跌落危险 - 儿童活动会导致提篮移动。切勿将提篮放在台面上、桌子上或任何其他离地较高的表面上。
- 41. 窒息危险 - 在柔软表面上，婴儿提篮可能会倾翻，进而导致婴儿窒息。切勿将提篮放在床上、沙发或其他柔软表面上。仅可将其放在稳固、水平且干燥的表面上。
- 42. 切勿将提篮放在机动车辆中作为儿童的交通工具使用。
- 43. 切勿将提篮放在支架上使用。

雨罩

- 44. 窒息危险 - 请勿同时使用展开的遮阳篷和雨罩。

45. 使用时, 请确保雨罩不直接接触孩子的面部。
46. 使用雨罩时, 请经常查看您的孩子。
47. 不要长时间使用雨罩。
48. 不下雨时, 不要在户外使用防雨罩, 天气晴朗时, 不要将您的孩子放在防雨罩下, 因为存在过热的风险。
49. 不要在室内使用防雨罩。
50. 请勿在强风 (风力达到 8 级及以上) 下使用防雨罩。
51. 暴风雨天气时, 请在防雨罩下的第二位置使用遮阳罩。
52. 不要在任何其他产品上使用 (除非制造商推荐)。

损坏

如果 Bugaboo Fox 的任何部件损坏、磨损或丢失, 请勿继续使用。如有任何部件损坏或磨损, 应立即进行修理。

Bugaboo Fox 符合以下安全标准:
GB14748 (最新版本), 产品通过北京中轻
联CCLC认证, 带有CCC认证标志。



客户服务

如有疑问, 您也许可以在我们的网站 www.bugaboo.com 找到答案。这个平台包含 (视频) 指南和其他跟我们的儿童推车及配件相关的信息。如果您需要联系我们的海外服务团队, 我们也随时欢迎您! 我们很乐意回答有关我们产品和服务的问题、疑虑或意见。请随时联系我们。您的意见非常有助于我们进一步改善产品和服务。

选择您的首选联系方式:

电话
4006 153 516

电子邮件
service.asia@bugaboo.com

通过 bugaboo.com 联系我们
www.bugaboo.com/support

微信公众号
Bugaboo官方账号





分享您的见解

在 Bugaboo，我们的一切工作都以我们的产品和用户为核心，这也是我们不断更新和改进产品的原因。我们不断通过调研计划收集反馈意见和了解用户体验。我们非常重视您的意见和建议。如果您有兴趣参加此类调研，请在bugaboo.com或者微信公号号（Bugaboo官方账号）上修改您的在线账户个人资料设置。



和我们分享您的旅程

我们喜欢看到使用我们的儿童推车的家庭享受出行生活。从第一辆儿童推车到第一次大胆冒险，Bugaboo 用户的相关照片和故事不断感动和鼓舞着我们。希望您能和我们保持联系，另外别忘了在社交媒体上和我们分享您的旅程。



@bugaboo #bugaboo

The information contained herein is subject to change without notice. Bugaboo International BV shall not be liable for technical errors or omissions contained herein. The purchased product may differ from the product as described in this user guide. Our most recent user guides can be requested at our service departments or at www.bugaboo.com. © 2017 Bugaboo International BV. BUGABOO, BUGABOO CAMELEON, BUGABOO BEE, BUGABOO DONKEY, BUGABOO BUFFALO, RUNNER, BUGABOO FOX, BUGABOO BOXER and the Bugaboo logos are registered trademarks. The Bugaboo® strollers are patented and design protected.

bugaboo europe & asia

bugaboo international bv
paasheuvelweg 9 a-b
1105 be amsterdam zuidoost
the netherlands

bugaboo japan k.k.

150-0001
日本東京都渋谷区神宮前6-33-14神宮ハイツ501
japan

부가부코리아(유) (bugaboo korea ltd.)

서울특별시
송파구 오금로 97
방이동, 진넥스빌딩 8층
1577-0680
korea